

Sen. Morse estänyt "oikeuksien" lain siirron sivutielle

Aikomus oli sivuuttaa väittely laista väliaikaisesti
pariksi päivää toisten asioiden jouduttamiseksi
päättökseen

WASHINGTON — Sen. Morse Oregonista, vaatiessaan ratkaisua kansalaisoikeuksien lain taistelulle, eilen esti senaatin toimenpiteen, mikä olisi sivuuttanut lain käsittelyn väliaikaisesti pariksi päivää toisten asiain jouduttamiseksi.

Senaatti ei voi siirtää sivuraiteille lakia ilman jäsenten yksimielistä myöntymistä. Morse, Oregonin demokraatti, kieltäytyi yhtymästä toisiin, että olisi saatu yksimielinen suostuminen esitykselle, jonka to ei esille senaatin enemmistön johtaja Johnson (d. Tex.).

"Nyt ei ole aika perääntyä" kiivasti Morse. "Vaatimus yli Amerikan on, että toimimme asiassa."

Johtajat nyrpeinä

Johnson ja vähemmistön johtaja Knowland (r. Calif.) istuivat nyrpeinä kuunnellen Morsen puhetta. Ellei jonkinlaista sovintoa saada aikaan, että senaatti voi käsitellä toisia lainlaadinnallisia kysymyksiä, puolustus- ja maatalousvirastot ovat valilla laillisia valtuuksia käyttövarjojensa kulutukseen tämän päivän jälkeen.

Morse myönsi, että senaatin epäonnistuminen toimia jälkeen jälleiden asioiden ratkaisemiseksi voi aiheuttaa joitakin vaikeuksia, mutta, sanoi hän, "vapauden oikeuksien turvaaminen tulee joskus kaikkien." Morse on voimakas kannan kansalaisoikeuksien lain kannalla. Muutamien päivien viivytyksiä tai vaikkapa muutamien viikkojen toisten lakien suhteen "ei aja tätä kansakuntaa nurin." "Enkä minä pelkää tätä väkivaltaisen pelotinta", kiivasti Morse.

Senaatti on väitellyt "oikeuksien" lain kysymyksiä melkein yhtä pitkää enemmän kuin kolme viikkoa. Johnson oli esittänyt, että senaatti suostuisi kahden päivän aselepoon, että olisi voitu tähän tulla maatalousviraston varainmyyntilain ja toisten kriittisten lakiesitysten hyväksyä ja seuraavanakin päivänä, jos olisi ollut tarpeellista.

Morse kuitenkin
Knowland, joka on johtanut lakia puoltavaa kokoomusta ja sen. Russell (d. Ga.), joka johtaa lain vastustajia, olivat molemmat kahden päivän aselepon kannalla, mutta Morsen vastustaminen oli tarpeeksi ajamaan nurin yrityksen.

Morse sanoi viikkojen väittelyn keskeyttäneen kansan katseen kansalaisoikeuksien lain kohtaloon. Todellinen kysymys senaatissa ja kansalla on "panna käyttäntöön perustuslain 14 ja 15 lisäys." Ne suojelevat kansalaisten oikeuksia ja niissä sanotaan, että äänioikeutta ei voida kieltää eikä vähentää "rodun tai värin tai alkuperän perusteella." Jos jotkut senaattorit suostuvat jatkaa

Brittitkin alkavat käydä arvosteleviksi Pekingin hallituksen suhtautumisesta

WASHINGTON — Johtavat virkailijat ovat sanoneet huomanneensa jonkinlaisia merkkejä siitä, että Britannia alkaa näkemään pettymyksiä poliittikkassaan pitämällä yllä diplomaattista suhteita kommunistien Kiinan kanssa. Eivät kuitenkaan odota, että Britannia rikkoo diplomaattiset suhteet nyt, kun on jo kahdeksan vuotta pitänyt suuria lähestyksi Pekingissä.

Mutta ne katsovat näitä tiedotteita Britit: sen epäilyksiä ikäänkuin vahvistajana Yhdysvaltain hallituksen taloudellisen ja diplomaattisen hoikotoimien oikeudellisuudelle kommunistista Kiina vastaan. Brittiläisten pettymys, sanotaan, on heijastunut yksittäisissä keskusteluissa Amerikan diplomaattien kanssa ja joissakin brittiläisissä julkaisuissa.

Yksi johtava virkailija ainakin antaa suuren merkityksen Lontoon "The Economist" julkaisun toimituksen kaanteelle Kiinan politiikkaa. Tämä vaikuttava julkaisu on julkaisut nyt sarjan artikkeleita, joissa painavasti arvostellaan Britannian Kiinan politiikkaa ja jotka on kirjoittanut yksi sen sillä alueella vierailut reporterit. Tämä "Economist" muuttanut näkökantansa, sanovat amerikkalaiset asiantuntijat, on vain yksi merkki niiden lisäksi, mitä on kuultu yksityispuheissa brittiläisten johtajien taholta nykyisen politiikan viisaudesta. Ovat siitä kuitenkin yksimielisiä, että Britannian konservatiivinen hallitus tuskin yrittää muuttaa politiikkaansa nyt, vaikka kohta diplomaattisen tunnustuksen Kiinan kommunistiselle hallitukselle an-

"toisen luokan kansalaisuutta", sanoi Morse, "annettakoon heille tilaisuus esittää kahden lisäyksen peruutus." Morse myöskin huomautti senaattille, että se on epäonnistunut kohtamaan esitettyä muutosta toimintasuunnitelmassa, joka nyt antavat tilaisuuden rajoitella jarrutuksella vähemmistön taholta. Muutos paremman voidaan tehdä vain kahdenkolmasosan enemmistöllä, 64 senaattorin äänellä.

"Olemme marssineet ylös mäkeä ja taas alas", sanoi Morse senaatin siinätoimen muutostasiasta. Sanoi silmänneuvon tätä 13 vuotta senaattorina ja on nyt tullut siihen päätökseen, että kansalaisoikeuksien kysymys on nyt taisteltava päätökseen "menipä siihen siten kuinka kauan tahansa."

Ei ole tehty mitään
Väittelyssä eilen käytettiin hyvin teoreettisia iskuja puoleen ja toiseen. Yksi käsitelmä sai alkunsa, kun Russell väitteli joitakin vuosia sitten olleeseen rotukahakkaan Michiganissa ja vakuutti, että "me emme halua niitä Georgissa." "Jos teillä täytyy olla rotukahakkoita Michiganissa", sanoi hän sen. McNamara (d. Mich.), "pitäkää ne siellä." Russell vielä lisäsi, että kaikki mitä Georgiasta tahtoo on, että valtio saa itse käsitellä omat asiansa.

"Teilläähän on ollut 90 vuotta aikaa siihen, mutta ette ole tehneet mitään siinä suhteessa", väitti McNamara. Sanoi "oikeuksien" lain karsintu jo siihen pisteeseen, että se ei ole sen kummempin kuin äänestysuuden laki ja ei sen takia käsitä, mitä siitä vielä riistäään.

"Olen samaa mieltä senaattorin kanssa, että hän ei todellakaan tiedä mistä on kysymys", pisti Russell puolesta.

Keskustelussa äskeisistä rotukahakoista Chicagossa, sen. Douglas (d. Ill.) myönsi Illinoisilla olevan todellisen vapauden rotukysymyksen takia. M. t. sanoi, että pohjoisessa "me emme yritä peittää väärinkäytöksiä", vaaritamme löytää keinoja niiden poistamiseksi. Esitti etelän tekemään samoin.

Oklahomalainen menee vierailulle Venäjälle

OKLAHOMA CITY, Okla. — H. B. Groh, Oklahoma Cityn Kauppakamarin presidentti on vastaanottanut vieraskutsun Venäjälle. Kaupungin pormestari Allen Street on lähennyt samanlaisen vieraskutsun.

toikin häviölle v. 1949 joutunut työväenhallitus. Britannian lähetystön taholta tulleet tiedot eivät tue mitään sellaista ajatusta, että Lontoon virkailijat harkitsisivat edes yksityisestään diplomaattisten suhteiden politiikkaa kommunistien Kiinan kanssa.

"Ei hilkaistakaan sinne päin ole tullut virallisesta lähteestä", sanoi asiaa koskevat väitteitä ja viittasi sen sijaan että keskustelut vähennettäisiin kommunistien Kiinan kanssa, brittiläiset odottavat lisäävänsä kauppa-suhteita vaihtamalla pian kaupallisia valtuutettuja. Lisäksi, sanottiin, uusi Britannian asioiden valvoja nimetään pian Pekingin täyttämään diplomaatti Con O'Neillin paikan, joka palaa Lontoon täytettyään palvelusajansa siellä.

Lähettiläs George vakavasti sairaana

VIENNA, Ga. — Walter F. George, josta tuli pres. Eisenhowerin erikoislähettiläs NATO:n palvelukseen 34 vuotta demokraattisena senaattorina Georgiasta, on vakavasti sairaana. Tri J. Willis Hurst, Emory-yliopiston lääketieteen osaston puheenjohtaja, on sanonut 79 vuoden ikäisen diplomaatin karsineen jonkinlaisen sydänkohtauksen viime viikolla ja on sen jälkeen kärsinyt hengenahdistuksesta. On kuitenkin osoittanut toipumisen merkkejä.

Puolalaisille annetaan oikeus maastamuuttoon

WARSOVA — Kommunistien oppien mukaan heidän hallitsemisensa maissa ei tunneta siirtolaisuutta, sillä kaikille järjestetään työtä, joten kenelläkään ei ole aihetta muuttaa ulkomaille työn etsintään. Tämä oppi ei ainakaan perustu todellisuuteen Puolassa, sillä työttömyys on suuri ja leivän saanti lujassa.

Kahden suursodan välisenä aikana Puolasta läksi siirtolaisina ulkomaille vuosittain noin 100,000 asukasta. Syy oli sama kuin nykyin: ei ollut leipää eikä työtä. Viimeisten viikkojen aikana Puolan merimiesunionin taholta aloitettiin tuhannen merimiehen värväys norjalaisiin laivoihin, jolla osalta koetetaan työttömyyttä poistaa. Sopimuksen teko Norjan kanssa riippuu siitä, salliiuko Yhdysvallat Norjan laivoissa työskentelevien puolalaisten astua maihin Yhdysvaltain satamissa. Sillä neuvotelain Warsavassa olevan Yhdysvaltain lähetystön virkailijain kanssa.

Unkarin pidätykset nousevat tuhansiin

BUDAPEST — Unkarista on kuulunut juttuja pidätyksistä useiden päivien ajan. Varsin luotettavalta taholta nyt tiedotetaan, että pidätettyjen luku nousee tuhansiin — ehken aina kymmenen tuhanteen.

Unkarin ministeri Gyoergy Marosan tiedon mukaan pidätyksiä suoritettiin sen takia, kun suunnitteilla oli uuden vallankumouksen toimeenpano viime lokakuun kumouksen tapaan. Suurin osa pidätyksistä, joiden iki vaihtelee nuorukaisista, 80-vuotiaaseen, on lähetetty keskityöleirille. Pidätyksiä suoritettiin viikon päivät ja joukossa on naisiakin.

Yhtenä syynä pidätyksiin arvelaan olevan se, että sen avulla koetetaan saada todistuksia syksymmällä toimittavissa oikeudenkäynneissä, että viime lokakuussa tapahtunut vallankumous oli imperialistien inspiroima. Toisen syynä on antaa kansalle viittaus, ettei Moskovassa toimeenpantu puhdistus johda lievempiä kohtelun kapinallikkueeseen osanottaneita.

Marosan puhui Budapestin tehdastyöläisille ja heitteli uhkauksia. Hän sanoi länsimaiden sanomalehtien lausuneen totuuden, että täällä on vangittu useita satoja. Suunnitteilla on uuden kapinan järjestäminen ja me haluamme osoittaa, ettei Moskovassa toimeenpantu miesten vaihdos koske meitä. Voidaksemme estää uuden kapinan syttymisen, olemme heittäneet suunnitellut vankilaan.

Polisi kertoo myös vanginneensa neljäkymmentä henkilöä, johtajanaan kreivi Karoly Khuen-Hedervary, jolta syytetään vakolusta ja laittomasta toiminnasta. Heidän joukossa kuuluu olevan fascisteja ja suurmaanomistajia.

Kasper vedonnut tuomiostaan

WASHINGTON — Frederick John Kasper on pyytänyt ylioikeuden kumoamaan vuoden 1956 tuomion rikollisesta oikeuden halveksumisesta, mikä johtautui Clintonin, Tenn., korkekkouluun rotuerittelyn poistamisen yhteydessä. Oikeus on nyt kesäloilla ja niin ollen syytetyt vetoamukseen käsitellyt lokakuuhun.

Kasper oli yksi niistä seitsemästä henkilöstä, jotka tuomittiin viime viikolla oikeuden halveksumisesta Knoxville Clintonin jutun yhteydessä. Vuonna 1956 Kasper tuomittiin vuodeksi vankilaan. Liittolaisten kuuden piirin vetoamusoikeus vahvist mainitun tuomion kesä. 1 p:nä ja siitä johtui Kasperin vetoamus ylioikeuteen.

Aasialainen "lenssu" San Diegossa

SAN DIEGO, Calif. — Kaupungin ja kauntin terveysvirkailija San Diegossa, tri J. B. Askew, on viikollensuola sanonut enemmän kuin 12,000 tapusta ns. aasialaista influenssan tiedotetun alueella viimeisen 30 päivän ajalla ja neljä siviilihenkilöä on kuollut taudin johdosta.

Kommunisti-Kiinalla vielä pitkä matka mahtavuuteen

HONGKONG — Kommunistien hallitsemalla Kiinalla on vielä pitkä tie val suoritettavana, ennen kuin siitä tulee sotilaallisesti mahtava valta. Tällaiseen johtopäätökseen on tullut japanilainen asiantuntija, kenraalimajuri Wataru Watanabe, joka palasi Kiinasta tekemältään 40 vuorokauden tutkimusmatkalta.

Kenraali Watanabe oli Kiinassa Pekingin hallituksen kutsunana. Kiinasta ilman epäilyä tulee mahtava sotilasvalta huomautti kenraali, mutta siihen menee paljon aikaa. Mekin kiirehdimme lisäksi Mukdenin tapauksen jälkeen ja epäonnistumme täydellisesti. Tällä kenraali tarkoitti Japanin ja Kiinan yhteenottoa vuonna 1931, jolloin Japani valloitti Kiinalta Mantsurian.

Kiinalla on aikomus rakentaa kolmesataa vedenalaista, joilla "ylläpidetään rauha Tyynellämerellä."

Ruotsin asenne NATO'on muuttuu

PARIS — Täällä ollaan vakuutettu ja siitä, että Ruotsi välillisesti kuuluu jo Pohjois-Atlantin Puolustusliiton, puuttune vain virallinen liittyminen. Ruotsi kylläkin tulee pitämään puolueettomuudestaan kiinni niin kauan kuin mahdollista, mutta todellisen sodan riehussa sillä ei ole siihen mahdollisuutta. Ruotsin sotilasjohtajat ovat jatkavasti hallitustaan varoitaneet, että sodan tullen Venäjä hyökkää Ruotsin kautta Norjaan, jolloin Ruotsin puolueettomuus on mennyt kalu.

Ruotsin sotilasjohtajien taholta hyväksytään ajatus, että sodan tullessa NATO antaa avustusta ensikädessä jäsenilleen, joten Ruotsi jää omanonsa nojaan Venäjän hyökätessä sen kimppuun.

Niinpä sily ollaan halukkaita uskomaa, että Ruotsin on turvauduttava NATO:n apuun. Kuinka läheisillä sietillä Ruotsi haluaa NATO:n itsensä yhdistyä, ei vielä olla selvillä. Elokuussa aletaan Ruotsin TV:ssä näytellä NATOa koskevia filmejä, joissa selitetään miksi toiset Pohjoismaat ovat yhtyneet NATO:n.

Ruotsi säilyi ensimmäisestä ja toisesta maailmansodasta loukkaantumatta puolueettomuutensa avulla, mutta tulevaisuudessa tuskin tulee niin käymään. Tämän aavistavat ruotsalaisetkin ja alkavat hiljalleen asennoitua tilanteen edellyttämiä tavalla.

Nickersonin lähetetty Panaman kanavalle

WASHINGTON — Armeija on karikoitunut eversti John C. Nickersonin syytävään toimipaikkaan Panaman kanava-alueella. Nickerson, kaukoammuksen erikoistuntija, tuomittiin salaisuuksina pidettyjen asioiden paljastajana. Armeija antoi määräyksen ammatinpoistamisesta, joka oli toimeksi annettu armeijan kaukoammuksen virastoos Huntsvillessä, Ala, ryhtyä toimimaan "konserkennustarkastajana" Ft. Claytonissa, kanava-alueella.

Toimensa ei ole missään kosketuksessa ohjattavien kaukoammuksen tutkimisesta tai kehittämisestä millään tavalla, sanoi armeijan edustaja, eikä hänellä ole oikeuksia kuin kaikkein vähäpätöisempien luokiteltujen asiakirjain käsittelyyn. Hänellä ei ole myöskään minkäänlaista kommentoivaa kehenkään upseeriin, olipa hän sitten kuinka paljon alempi tahansa.

Tämä kaikki oli seuraus siitä, että hän oli antanut sanomalehtimiehille ja toisille valtuuksia vakuuileville henkilöille asiakirjain, jossa väitti vastaanajoitusta, mikä oli kohdistettu armeijan kaukoammuksen alalla. Asiakirjojen väitetään sisältäneen salana pidettäviä asioita.

Tšekkoslovakian hallitus esittänyt USA:lle vastalauseen

WIEN — Tšekkoslovakian kommunistihallitus esitti Yhdysvaltain lähetystölle nootin, jossa protesteerattiin Yhdysvaltain oletettuja rajarikkomuksia. Rajaloukkauksiin olisi Yhdysvaltain lentokoneiden pitäneen ottaa osaa.

Protestissa huomautetaan, että kaksi konetta lensi Länsi-Saksasta ja kävivät aina Prahaassa asti, jonka jälkeen lensivät Itävaltaan. Näiden lisäksi kaksi muuta konetta liiteli Tšekkoslovakian yllä ja painuivat Itävaltaan.

South Dakotassa ankara raesade

HERMOSA, S. D. — Viime sunnuntaina South Dakotassa oli ankara raesade valtion lounaisessa osassa, mikä kaatoi viljajainiit lakoon ja vaurioitti rakennuksia. Carl Libman, tämän kauppalan asukas, sanoi rakoiden olleen golfipallon kokoisia ja oli niitä kertynyt paikoihin kahdesta kolmeen jalan vähyudelta. Olinka joku sanonut raesateen olleen neljän ankanan jollakin seudulla, että oli vienyt kaniinilta karvat.

Tuomari sai sakkoa vuorostaan

ALTON, N. H. — Kunnallisoikeuden tuomari, 37 vuoden ikäinen L. Hamlin Green Conwaysta, huomattiin syyliseksi Altonin kunnallisoikeudessa neljään tapaukseen, jotka kaikki juontuivat auton ajosta väkijoumien vaikutuksen alaisena.

Tuomari Greeniä sakotettiin kaikkiin \$125 ja lisäksi lääkärlaskut yhdelle poliisille, noin \$15. Ajolupansa pidätettiin 60 päiväksi. Tuomari Green oli heti esittänyt erohakemuksensa kuvDwinellille.

Green, joka oli toiminut ennen erohakemustaan 12 vuotta kunnallisoikeuden tuomarina Conwayssa, on voittanut kunnioituksen itsenäisesti ajateltavana laintulkitsijana, joka on aina vastinut, että poliisin on todistettava jokaisen jutun, minkä tuovat hänen oikeuteensa. Hän on usein taittanut perästä sellaisen todistajain kanssa, kerrotaan lakiasioiden tuntijain keskuudessa.

Vangit kapinoineet Montanassa

DEER LODGE, Mont. — Montanan vankilan kapinoivat vangit olivat tiistailtana pidättäneet panttivangeikseen viisi vartijaa ja uhkailleet, että jos Kansalliskaartin joukkoja tulee vankilaan "silloin saatte korjata joitain kuoilleita (vankilan) vartijoita." Se oli ensimmäinen uhkaus todellisesta väkivallasta 500 vangin taholta, jotka alkoivat kapinoinnista tiistaina ilta-aijävälillä. Vankilan apulaisjohtaja Vern Lockwood sanoi 25 jähjemmän vangin, varustettuna varastamillaan vesiseillä, pitävän panttivangit numero 8 kopiossa. Ovat esittäneet 14 "vaatimusta" hyväksyttäväksi ennen kuin vapauttavat panttivankinsa.

Lockwood sanoi toisten vankien oleen vielä illalla vankilan pihalla ja sanoi jättävänsä ne sinne yöksi, jos eivät lopeta metaikoimista. Mitään ei vielä tähän mennessä ollut rikottu sikäli kuin virkailijat tiesivät, mutta apua on pyydetty ja tulee sitä tarvittaessa. Kuv. J. Hugo Aronson oli luvannut tulla puhuttelemaan vankeja.

Apulaisjohtaja arveli, että kapinointi sai alkunsa eilen iltapäivällä, kun hän määräsi vankilan soittajia halkomaan palkkoherneitä, josta eivät pitäneet. Niiden vastenmielisyyttä lie antanut alkunsa kapinoinniseen.

Tämä 83 vuoden vanha vankila sijaitsee Deer Lodge Valleyssä, 65 mailia länteen valtion pääkaupungista Helenaasta. Vankilan asukasluku on noin 500 miestä ja kourallinen naisia, jotka ovat sijoitetut erilliseen rakkaukseen.

"Vuoroveden" laki ajettiin nurin

BOSTON — Massachusettsin edustajahuone aivan yhdenkättä hetkellä hylkäsi lakiehdotuksen, mikä olisi antanut peruttamattomat oikeudet valtion omistamien vuoroveden maitten lupakirjan haltijoille. Tämä lupakirjat on valtion taholta annettu yksityisille rakennuspuuhille vuoroveden mailla ja vesiväylillä.

Laki, mikä hyväksyttiin epävirallisessa edustajahuoneen, kokouksessa viime viikolla sen jälkeen, kun se oli aikaisemmin hyväksytty molemmilla huoneissa, sai maanantaina kuullisn kumota edustajahuoneessa äänin 116-101, ei siis ole odotettavissa että tulisi uudelleen käsiteltäväksi tällä istuntokaudella.

Lain vastustajat sanoivat sen olevan vain "lahjanantajan", mikä voisi maksaa valtiolle "miljoonia dollareita." Sen sanottiin olevan myöskin este "valtion kehitykselle tulevaisuudessa." Myöskin huomautettiin, että jos on henkilö, liike, korporatio tai järeistö, joka haluaa minkä verran tahansa vuoroveden maista, silloin voitaisiin esittää erikoinen laki siitä tarkoitusta varten. Jos valtio antaisi pois oikeutensa sellaisiin maihin, se voisi joutua joskus vuosien kuluttua ostamaan takaisin niitä maita joko teiden rakentamisen tai muitten suunnitelmien takia.

Liittolaiset lujina Saksan yhdistämisestä kansanvaltaisuudelle

Yhteisessä lausunnossa toistetaan käsitys, että Saksan yhdistäminen kansanvaltaisuuden pohjalte luo edellytykset Euroopan vakauttamiselle

BERLIN — Kolme lännen suurvaltaa Länsi-Saksan kanssa antoivat yhteisen julistuksen, jossa sanotaan, että pysyvän sopimusten aikaansaaminen Euroopassa rippuu siitä, sallitaanko Saksan yhdistyä ja valita vapailla vaaleilla itselleen hallitus, jolla on oikeus itse laatia ulkomaajohtamansa.

Tällainen kanta lausuttiin siinä toimentissa, jota asianomaiset nimittävät "Berlinin julistukseksi". Julistuksen allekirjoittivat Yhdysvallat, Englanni ja Ranskan lähettiläät, sekä Länsi-Saksan hallituksen edustaja.

Kaksitoista pykälää
Julistuksessa on kaksitoista pykälää, joilla lasketaan perustus julistuksessa oleville vaatimuksille. Yhdessä pykälässä mainitaan, että Saksan yhdistämissuunnitelma kuuluu neljän vallan velvollisuuksiin ja vastuunalaaisuuteen, kuten vuonna 1955 Genevessä pidetyssä kokouksessa neljän vallan edustajat päättivät.

Saksalla tulee olla oikeus vapailla vaaleilla valita parlamentti ja hallituksen jäsenet. Siitä riippuu kansainvälisten tilanteen vakauttaminen ja samalla poistaa jännityksen. Ilman Saksan yhdistymistä Euroopassa ei tyydyttävää sopimusta aikaan saada. Saksalle on myös annettava vapaus itse päättää, haluaako se yhtyä Pohjois-Atlantin Puolustusliittoon.

Jos Saksa yllämainittuun liittoon haluaa yhtyä, liittolaiset takaavat Neuvostoliitolle ym. Euroopan maille sen, ettei heitä vastaan tehdä sotilaallisia hyökkäyksiä.

Saksan yhdistymisen ja Euroopan turvallisuussopimus auttaisi aseistariisumistyyttä, mutta liittolaiset eivät hyväksy aseistariisumissopimuksessa asetuksia, jotka tekevät epälokketta Saksan yhtymiselle.

Tällaista ajatusta näihin pykäläin oli asetettu. Julistuksen allekirjoittajat myös huomauttavat, että toivottavasti Neuvostoliitto huomaa, että Saksan kahtiajakaisuuden pitkittyminen ei ole Venäjän etujen mukainen.

Julistuksen allekirjoittajat huomauttavat, että jällelle jät vielä jaksymyksiä, joita ei ole haluttu lausuntoon asettaa, kun ei ole todennäköistä, että Neuvostoliiton taholta ilmaantuu vastakaikua niiden ratkaisun.

Sosialistit tyytymättömiä
Saksan sosiaalidemokraattipuolueen johtaja, Eric Ollenhauer, ilmaisi pettymyksensä julistuksen johdosta. Hän

TUOREIMMAT UUTiset

NEW YORK — Mrs. Franklin D. Roosevelt ilmoitti saaneensa merkustuluvan Venäjälle. Lupa saapui Venäjältä ja Mrs. Roosevelt toivoo pääsevänsä lähemmäksi elok. lopulla. Hänellä oli aikomus käydä myös Kiinassa, mutta hänelle ei ole annettu lupaa Yhdysvaltain hallituksen taholta.

CALCUTA — Intian kyläasukas möi vaimonsa \$42 hinnasta, mutta kauppa julistettiin laittomaksi. Kylän vanhemmista kooppantuu neuvosto julisti kaupan mitättömäksi, kun toimenpide herätti suuttumusta vanhempien avioaviojen keskuudessa. Nainen oli 18-vuotias ja hän määrättiin palaamaan takaisin miehensä luokse.

AUBURN, Me. — Kunnallisoikeuden tuomari määräsi 14-vuotiaan pojan, joka puukolla viili viisivuotiaan tytön poliisin ja rosvon leikkittelyssä, tarkastukselle sairaalaan saadakseen selvyden pojan mielentilasta ennen oikeuden käsitelyä. Puukotetun tytön tila on parantunut, joten hengenvaaraa ei ole.

WASHINGTON — Ruokatarvian hinnat kohosivat kolmella ja puolella prosentilla kesäkuun puolivälissä heinäkuun puoliväliin saakka. Eri ruokalajeista hedelmät ja kasvikset kohosivat enimmän, 12,2 prosenttia.

EDIRNE, Turkki — Kaksikymmentä matkustajaa kuoli palo haavoihin, kun bussi kaatui ojaan ja syttyi tuleen. Tapaus sattui Turkin-Bulgarian rajalla.

CONCORD, N. H. — Lainlaatiakunta hyväksyi N. H. valtion työläisille palkankorotuksen, joka lisää valtion menoja \$2,886,000. Yhdessä luokassa korotus on 16 prosenttia ja toisessa 20. Korotus on taannehtiva ja alkaa heinäkuun ensimmäisestä päivästä.

MOSKOVA — Kaksi Amerikasta festivaaliin saapunutta nuorisolaista käveli ulos pettymyksenä, kun kokoukseen osanottaneita alettiin valistaa kommunistisilla opinkappaleilla, vaikka festivaalin kerrottiin olevan puolueettoman juhla-ilaisuuden. Samoin kerrotaan noin 50 nuorisolaisten Ranskasta, Afrikasta ja Mexicosta poistuneen, kun asiat alkoivat kulkea liaksi politiikan puitteissa.

SPRINGFIELD, Ill. — Kuvernööri William Stratton kieltäytyi hyväksymästä Nathan Leopoldin anomusta päästä vapauteen. Leopold tuomittiin elinkautsiksi vankilaan Richard Loeben kanssa, joka havaittiin syyliseksi neljätoista vuotiaan Bobby Franksin murhaan 33 vuotta takaperin. Loeb kuoli vankilassa toisen vangin surmaamana. Leopold on vankilassa kirjoittanut kirjan "Life with 99 Years" ja se ilmestyy piakkoon.

PARIS — Naturalistit ilmoittivat löytäneensä dinosauruksen luuria, joiden iän arvelaan olevan 100,000,000 vuotta. Löytö suoritettiin etelä-Ranskassa ja munien läpimitä on 6 1/2 tuumaa ja useita tusinoita oli säilynyt särkymättöminä.

RAIVAAJA
PIONEER
TOIMITTAJAT:
Ella Sulkanen — Toivo N. Nouse
Jalli Honkonen
Toim. puh. 2-0661 - Konttorin puh. 3-3822
HENRY PURANEN, Manager
Tilaushinnat Yhdysvalloissa ja Canadassa:
Vuosikerta \$10.00 — Kolme kk. \$3.00
Puoli vuotta \$6.00
Suomessa: 1 vk. \$14.00 — 6 kk. \$8.00

Entered as second-class matter May 1, 1911, at the Post Office at Fitchburg, Mass., and registered under sections 1103 and 1104, Postal Laws and Regulations (acts of March 3, 1879, as amended). Published daily except Sunday, by the Raivaaja Publishing Company, 48 Wallace Avenue, Fitchburg, Mass.

MEMBER
OUR POLICY
The purpose of the Association shall be to help preserve the interests and traditions of our country, the United States of America, to respect and obey them, and in all ways to aid in making this country greater and better.

Miten Khrushchev voitti?

Eurooppalaisista kommunistilehdistä saadaan nyt seikkaperäisempiä tietoja Kremlin valtaisteluun yksityiskohdista. Kuvaavaa on ettei se ollut Nikita Khrushchev, joka aloitti hyökkäyksen ja tuskinpa hän olisi — ei ainakaan vielä — tuntenut itseään riittävän voimakkaaksi vastustajansa, vanhojen stalinistien syrjäyttämiseksi. Vanhat bolshevikit Molotov, Malenkov ja Kaganovitsh ajoivat hänet taisteluun nimenomaisella yrityksellä itse kaapata ylivalta kätensä.

He olivat päättävän taistelun kesäkuun 16 p:n vaatimalla ylimääräistä keskuskomitean puhemiesistön kokousta muka keskuskomitean Leningradin 250-vuotisjuhlaa koskevista asioista. Heti kun kokous saatiin aloitti kolmikko kiivaan taistelun Khrushchevia vastaan, selittäen hänen poliittikkansa opportunistiseksi, trotskilaiseksi ja vaativat sihteeristään uudelleenjärjestämistä päästäkseen eroon pääsihteeristä. Vaikka puhemiesistössä oli poissa kolme jäsentä vaati kolmikko pikaista päätöstä suunnitelmansa hyväksymiseksi ja sen mukaisten tietojen julkaisemiseksi lehdistössä ja radiossa. Asiasta käytiin taistelua kolme päivää. Monetkaan eivät olleet sellä vastustajan todellisuudesta ja useimmat kummittelivat kompromissia mahdolliseksi.

Pian kuitenkin havaittiin, että kolmikko oli varustautunut paremmin kuin alussa luultin. Äänestys heidän vaatimuksistaan saatiin kuitenkin estettyksi ja vaikka asiaa käsiteltä tahdotiin pitää syvässä salaisuudessa tietoja kuitenkin virtasi keskuskomitean jäsenen tietoon ja samalla saatiin aikaan istunnon siirtäminen Moskovaan. Ensimmäiseksi tieto taistelusta vuoti Moskovaan olevien keskuskomitean jäsenten tietoon, ja 18 heinäkuuta saatiin kokoukseen ovelle vaatien selitystä. Kapinane nousi vastustivat tätä vaatimusta, ja eräs heistä — luultavasti Kaganovitsh — syytti heitä puhemiesistön työhön sekaantumisesta ja luottamuksen puutteesta.

Ulkopuolella odottavat keskuskomitean jäsenet selittivät kuitenkin olevansa vastuussa puolueen poliittisesta ja vaativat ylivaltaa ja yleistä kokousta.

Seuraavana päivänä puhemiesistön vielä ollessa kokoontuneena alkoi keskuskomitean maaseudulla toimivat jäsenet saapua Moskovaan istuon välittömästi keskuskomitean istuntoon. Heitä oli lopulta koolla yli sata kappaletta, ja tämän valtavan mielenosoituksen edessä oli kapinallisten taivuttava neuvottelemaan puolueen edustajien kanssa.

Keskuskomitean istunto alkoi seuraavana päivänä, kesäkuun 22.

Yli viikon kestäneen keskustelun aikana saivat useimmat keskuskomitean jäsenet tilaisuuden lausua mielipiteensä, eikä yksikään heistä kannattanut Khrushchevia vastustavaa ryhmää. Molotov, Kaganovitsh, Malenkov ja Shepilov alkoivat peräytyä: Keskuskomitea ei kuitenkaan tyytynyt tähän, vaan vaati heidän erottamistaan kokonaan. Nyt näemme, sanoivat eräät, ketkä puolueessa tekevät työtä ja yrittävät ja ketkä sen sijaan alvan yksinkertaisesti estävät työtämme. Joukko "tosiseikkoja" tuotiin esille osoittamaan sitä, että ryhmän jäsenten koko asenne tähtäsi lamauttamaan puolueen sen sijaan, että se olisi auttanut sitä eteenpäin.

Kommunistilehtien kertomuksista päättäneen kolmikko ei itseään ollut valmistautunut perinpohjaiseen taisteluun, tai mahdollisesti he luottivat liian paljon omaan auktoriteettisuuteensa. Sen sijaan, että he arvelivat

saavuttavansa helpon voiton, he saattoivat pian huomata itsensä eristetyksi ja siinä tilanteessa — huolimatta jatkuvasta taistelusta — heillä ei ollut muuta mahdollisuutta kuin perääntymisen kautta koettaa lieventää ristiriitoja ja omaa rangastustaan, minkä alaiseksi he aavistivat joutuvansa heti kuin enemmistö oli asettunut Khrushchevin kannalle.

Jälleen saatiin selvä osoitus siitä, että venäläisessä järjestelmässä puoluekoneistolla ja siis puolueen ylimillä virkamiehillä on edullisin strateginen asema alituisesti käynnissä olevassa valtaistelussa. Stalin aloitti yksilöllisen diktatuurinsa perusteiden laskun kaappamalla ja säilyttämällä puolueen pääsihteerin viran itsellään ja Khrushchev on prikulleen seurannut edeltäjänsä esimerkkiä.

Työjärjestön kokous

Genevessä on hiljattain pidetty Kansainvälisen Työjärjestön (ILO:n) neljäskymmenes vuosittainen konferenssi. Kokouksen alkupuoli kului käytännöllisten kysymysten ratkaisuihin, mutta lopputuloksella kuin esille tulivat selailset arkaluontoiset kysymykset kuten suhtautuminen Tunisian ja Unkarin, sähköistys ilmapääri ja luja väittely alkoi. Tähän sisältyi laajasuuntainen ristiriita idän ja lännen välillä järjestön poliittisista tarkoituksista. Sillä kommunistit olivat jälleen valmistautuneet toimenpiteisiin voittakseen järjestön oman propagandansa palvelukseen.

Erikoisesti tämä tuli esille suhtautumisessa aseiden rajoitukseen ja riisuntakysymyksiin. Neuvostoliiton puolesta oli valtiokunnassa esitykseen liitetty vaatimus ydinasekokeilujen lopettamiseksi ja koko järjestön auktoriteetilla vaatimuksen esittämistä YK:lle. Venäläisten esitys kuitenkin kärsi mustertavan tappion lopullisessa äänestyksessä. Se sai vain 46 ääntä sen sijaan kuin länsimaisten esityksen puolesta äänestäneiden lukumäärä nousi 168:een. Missään muussakaan asiassa kommunistit eivät päässeet tarkoituksensa perille.

Konferenssi oli ILO:n olemassa oloajan suurin vuosittainen kokous. Siihen otti osaa 37 maata yli 900 valtuutettua, jotka istuivat peräti 32 täysistunnossa ja 332 valiokunta- ja ryhmäkokouksessa.

Se hyväksyi viisi uutta alijärjestöä tutkimaan työläisten oloja: kolme pakotyötä, väestön suojelua ja liikkeistä ja virastoissa työskentelevien viikkolepoa tutkimaan komiteaa sekä kaksi muuta myöhemmin tarkemmin määriteltäviä tehtäviä varten.

Konferenssi asetti myös kaksi komiteaa valmistelemaan ensi vuoden konferenssia. Kolmen viikon aikana käytiin pitkä ja vakava keskustelu automatisoinnin eduista ja haitoista. Juuri tämä kysymys oli pääjohtajan vuosikatsauksen pääaiheena ja yksi automatisoinnista keskustelussa käytettiin 171 puheenvuoroa.

Lisäksi konferenssi hyväksyi 12 päätöslauselmaa, joiden asennekohtainen kaivostuominnon turvallisuudesta aseistorisunant. Se valitsi uuden 40-jäsenisen johtokunnan ja hyväksyi kahdeksan miljoonan dollarin budjetin varainhoitovuodeksi 1958.

Konferenssi hyväksyi myös päätöslauselman työajan lyhentämisestä. Sen mukaan kysymystä käsitellään seuraavassa vuosikokouksessa.

Konferenssi päätti niinkään 140 äänellä 17 vastaan kehoittaa kansainvälisen työläisjärjestön (ILO:n) hallitusta pikaistettamaan komitean, jonka tehtävänä on selvittää joukko neapolista työvoimaa koskevia erikoiskysymyksiä. Se esitti myös 162 äänellä 3 vastaan, että ILO:n toimintaa työväestön sivistyspyrkimyksen alalla on lisättävä. ILO:ta kehoitettiin laatimaan käytännöllinen ohjelma tältä alalta yhteistyössä ammattiliitosten järjestöjen kanssa.

Lopuksi konferenssi hyväksyi yksimielisesti päätöslauselman, jonka oli ehdottanut Puolan hallituksen valtuutettu ja jonka mukaan kansainvälisiä sopimuksia työvoiman suhteen on sovellettava myös ei-tasavertaisilla alueilla. ILO:n pääjohtaja sai tehtäväkseen muokata selvityksen olosuhteista tässä mielessä.

— On vain kaksi voimaa maailmassa: miekka ja ajatus. Ajan pitkäin ajatus aina voittaa miekan. — Napoleon.

— Jos Kleopatran nenä olisi ollut lyhyempi, niin maailman kasvat olisivat toisenlaiset. — Pascal.

Canadan uusi hallitus

"Poliittisen heilurin on heiluttava säännöllisesti kohtuullisen kaaren puitteissa sitä varten, että demokratia pysyisi terveenä", huomauttaa "Canadian Seenen"-toimiston toimittaja artikkelissaan, jossa hän käsittelee liberaalin yllätyksellistä häviötä seuranneen konservatiivisen hallituksen alustavaa asennointia.

On myönnettävä, että on liian aikaista päättää siitä minkälainen pääministeri John Diefenbakerista tulee. Mutta joitakin vihauksia voidaan löytää hänen tunnetusta luonteestaan ja menneisyydestä parlamentaarikkona. Hän tulee todennäköisesti olemaan hallitsevana henkilöä ministeriössä pikemminkin eroten siitä. Mr. St. Laurentia, jolla oli taipumus antaa vanhemmat ministerinsä, eritoten lujastahtoisia ja kärsimättömiä Mr. Howen, hallita ministeriöitänsä halusta mukaan. Siinä, suhteessa häntä voidaan vertailla enemmän pääministeri Mackenzie Kingiin (johon yhtäläisyys kuitenkin pätee).

Mr. Diefenbakerin odotetaan korostavan yksilön vapautta. Hän on kannattanut vuosikausia kansalaisoikeuslakien säätämistä kanadalaisista varten sensijaan että turvauduttaisiin — joskin sekin on ollut tehokasta — pelkästään kirjoittamattomiin ja osaksi kirjoitettuihin brittiläisten lakien ja oikeuden perinteisiin, jotka ovat tulleet meidän osaksi.

Voimme odottaa myös joitakin muutoksia alennettujen verojen ja lisätytjän vanhuuseläkkeiden muodossa (valtiovarainministeri Fleming

on ilmoittanut esittävänsä syyskuussa uuden menoarvion). Uusi hallitus, joka on arvostellut liberaaleja sen johdosta, että he olivat vetäneet tiheän verhon puolustuspolitiikkansa ja suunnitelmansa eteen, tulee tutkimaan tarkasti maan puolustusta. Sanotaan myös, että Mr. Diefenbaker voinee asettaa kuninkaallisen komissionin tutkimaan loppuunsaattamattomien toimien alkuperäisiä johtajia, jotka liberaalihallituksen traagillinen (ainakin sille) päätös yleistien varojen myöntämisestä keinoille teki mahdolliseksi.

Arvelaan, että konservatiivit tulevat aavamaan tien yksityisten ilmalinjojen kilpailulla valtion omistamassa Trans-Canada ilmalinjan kanssa. Ja että valtion hoitaman Canadian yleisen radion yksinoikeus televisiolajalukun suhteen suuremmissa kaupungeissa lopetetaan. Jälkimmäinen voidaan saavuttaa toteuttamalla aikaiselt Fowler-komissionin ehdotukset, joka olisi tullut tehdyksi liberaalien toimesta. Mutta nuo molemmat askeleet oikeaan päin, s.t. pois päin valtiokapitalismista — saivat vastustajakseen sosialistisen OCF:n puolueen ja konservatiivit, joilla on parlamentissa vain pieni enemmistö vieläkin lukuisiin liberaaleihin verraten, tarvitsevat OCF:n kannatusta pysyäkseen vallassa, ainakin seuraavien vaalien asti.

Neuvottelujen tullaan olevan varmasti käynnissä maankuntien kanssa verojen uudelleen jakamisesta, jota konservatiivit ovat ehdottaneet jo kauan aikaa.

"Kolmas sisällissota"

Kukaan ei näytä vielä olevan täysin selvillä siitä, kuinka syvästi Neuvostoliiton virkakoneiston ja "väkivallan" uudelleenjärjestely tulee vaikuttamaan maan elinkeinoelämään ja kuinka paljon keskitämisen kautta välttävää virastoa ja virkamiehiä joutuu menettämään tähnästyneen toimensa. Uudelleenjärjestely väitetään koskevan jopa kolme miljoonaa palkattua toimia. Siihen sisältyvät kaikki ne eri astet, mitä on virkapuorastuksessa ministeriöiden ja yritysten välillä, eikä ole otettu lukuun liian niitä lukemattomia palkattomia ammattiyhdistysten virkailijoita, jotka päätöksien mukaan nyt siirtyvät "ihän tavallisiin työläisiksi". Kun muistuu, mitkä jossakin yrityksessä esimiehen asemassa toimeenastuu, tunnuksen, kun hänet erotetaan, on helppo ymmärtää, miten laajasuuntaisesta "joukkoalentamisesta" nyt on kysymys ja millaisia sosiaalisia pulmia ja sisäisiä murheita tällaiset toimenpiteet voivat aiheuttaa.

Niinpa tuntuu hankuttelevalta nimittää tätä elinkeinoelämän johtoportaita tapahtuvaa muutosta "kolmannen sisällissodaksi". Maatalouden täyskolektivisointia kolmekymmenluvun alussa on melko aiheellisesti sanottu "toiseksi sisällissodaksi". Siinä oli kuitenkin kysymyksessä "vain" joitakin miljoonia suurtaloutta, mutta tällä kerralla uudistus koskee useita miljoonia henkilöitä, joiden — kun ottaa huomioon heidän tähnästyneen asemansa — täytyy arviolta suurelta osalta olevan puolueen tai nuorisoliiton jäseniä. Heidän kohdallaan on potkujen antaminen valian toista, kuin jos ne annettaisiin johdettaville.

Oikeastaan on puolueen keskuskomitean helmikuussa tekemää ja Korkeimman Neuvoston hyväksymää päätöstä pidettävä sen seikan todistukseksi, että vallanpitäjät ovat epäonnistuneet kamppailussaan ylilyökratoisista vastaan. Jo heinäkuussa 1955 täysistunnossaan puolueen keskuskomitea on puolueen keskusko-

mita teki päätöksen perinpohjaisesti hallinnollisen henkilökunnan vähentämistä. Osoittautui kuitenkin, Tiedekatemian aikakauslehden "Voprosy Ekonomiki" mukaan, että virkamiehet ovat vain "vaihtaneet jakkara". Tosin annettiin päätöksiä niiden ja niiden virkojen lakkauttamisesta, mutta tälle perustettiin uusia. Useilla teollisuuden aloilla hallintoehenkilöstö supistumisen sijasta lisätyökin.

Kuinka laaja ja raskas tämä "johtokoneisto" itse asiassa on, ilmenee siitä, että ministeriön ja paikallisen yrityksen väliporaita saatava olla kymmenittäin. Vastavaanvalineen on tilanne myös maataloudessa. Juttu muistuttaa vielä se selkeä, että useilla ministeriöillä on valvottavana aivan toisille aloille kuin niiden johdettaville kuuluvia yrityksiä. Kymmenkunnalla ministeriöllä on esimerkiksi omia yrityksiään puutarha-alla, josta loppujen lopuksi vain noin 35 prosenttia on metsätalouden ministeriön hoteissa.

Neuvostoliitossa on nykyisin yli 200,000 teollisuusyritystä, joiden lisäksi tulee noin 100,000 rakentelua. Maatalouden alalla on vielä runsaammin. Eikä sillä hyvä, että keskusjohtajan ja yrityksen välillä on kymmenkunta väliporasta, vaan suurissa yrityksissä on sen johtokehityksessä raskas ja epäselvä rakenne. Rinnalle muodostettu uusin rinnakkaisia toimielimiä. Esim. jonkin konepajan johtaja on saatanut koota ympärilleen joukon täyspalkkaisia virkailijoita, joita käy pitämisen vain ennistään olevien johtokoneiden "toisintona". Jo tästä voi päätellä, että "johtokoneisto" on pelkästään kustannuskannaltakin kohtuuttoman suuri. Sitä paitsi on selvää, että tulla lailla koko elinkeinoelämän johto on käynyt kovin kankaaksi ja raskas-soutaiseksi. Suunniteltujen uudistusten tarkoituksena tietysti on keventää sitä, mutta se merkitsee myös toimienkiloitteen vähentämistä joukot-

teen — ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

Millään valtajärjestöllä tai puolueella ei demokratiassa ole moraalista oikeutta eikä pitkän päälle vakaan rakentaa politiikkansa pelkälle huijaukselle sellaisilla lyhyen tähtäimen eduilla, jotka on kylmäverisesti laskelmoitukin lakastamaan heti kun tietty, pelkästään taktillinen päämäärä tai jokin vielä likaisempi tavoite on saavutettu. Se koskee palkkopolitiikkaa ja täyskompensatopuhetta, mutta vähintään yhtä paljon se koskee tuottajajärjestön ja maalaisliiton harjoittamaa maatalouspolitiikkaa. Sopii kysyä pienviljelijältä, paljonko hänelle on tähän mennessä jäänyt käteen maataloustuloista tai niistä kolmesta markasta, joilla viime vuoden tammikuussa tuhoisin seurauksin kalastettiin maidontuottajien suosioita.

Hallitus on tietävästi tekemässä budjetin ja laittamassa uusia valtion tulotuen tervehdyttämiseen liittyviä esityksiä. Edellisellä kerralla kuukausi sitten — puolueoimikunta teki pääministerille jättämässään kirjelmässä, että silloiseen häätöohjelmaan liittyvät toimenpiteet rasittavat miltei yksinomaan kuluttajia, palkan-saajia ja pienviljelijöitä, mistä syystä puolueoimikunta ei katsonut voivansa olla niiden kannalla, vaan kehotti hallitusta muuttamaan päätöksiänsä ja esityksiänsä. Niin ei kuitenkaan tapahtunut, joten sosialidemokratinen eduskuntaryhmä joutui teilaamaan hallituksen esityksiä edustuskunnassa. Toisaalta puolueoimikunta totei kirjelmässään, että valtiontulojen hättälän vastimat toimenpiteet ovat luonteeltaan tilapäisratkaisuja ja että sosialidemokratien kannanotto hallituksen harjoittamaan talouspolitiikkaan on suuressa määrin riippuvainen siitä, mitä hallitus aikoo tehdä.

Puhuja kosketti myös oman puolueensa erimielisyyksiä ja päätyi seuraavaan:

Omasta puolestani olen rauhallisen. Kilpailevan puolueen perustamiseen ei riittä asiallista aihetta eikä siitä ole elämisen mahdollisuutta. Siitä syystä en vielä usko, että opposition johdossa olevat toverit sellaista suunnittelisivat. Sen sijaan uskon, että meillä on vieläkin mahdollisuus päästä verrattain nopeaan sovintoon erään varsin yksinkertaisen edellytyksenä. Tässä mielessä katson velvollisuudeksi puoluesihteerinä voreto opposition johdossa oleviin tovereihin yhteismääräyksen saavuttamiseksi eräissä perustavaa laatua olevissa kysymyksissä. Muistakkaamme ensimmäiseksi, että eduskuntaryhmä on alkaa enintään vajaa vuosi. Luopuokamme sen jälkeen siitä satukirjoihin kuuluvasta ajatustavasta, että on olemassa vain ihmisiä jotka siinä päähänpintymästä, että kaikki hyvät ihmiset ovat omissa ja huonot ihmiset vastustajan leirissä. Tunusta-kaamme yhteisesti edes mahdolliseksi, ettei puolueen uusi johto kenties olekaan aivan niin keltovon kuin Tampereen julkilausuma ja vähemmän johon vappujulistassa antavat ymmärtää. Näillä perusedellytyksillä pitäisi riidan kohteina olevien yritysten kysymysten ratketa. Yhteisen rakennustyön aloittaminen ei sitä paitsi ole kiinni muodollisuuksista. Tehokas käytännöllinen yhteistoiminta olisiikin verrattomasti parempi tie kuin muodollinen sovintoneuvottelu. Me olemme valmiina siihen joka hetki.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

Lehtomme
konttorista puhutaan

North East muisti tilausrahastoa

Sillä samalla yleisellä alueella, jolla jo enemmän kuin 300 vuotta sitten asui suomalaisia, nytkin tavataan heimoimme miehiä ja naisia.

Me viittaamme siihen alueeseen, jossa ovat North East ja Elktion Marylandissa ja Newark Delawareissa. Siellä suomalaisia ahertaa kananviljelijöinä ja kai heitä tavataan muillakin elinkeinon aloilla.

North Eastissä on Amerikan Suomalaisen Kansanvalian Liittoon kuuluva osasto, joka vaali kansanvaltaista ja työlläisistä kasvatus- ja kulttuuritoimintaa.

Viime lauantaina puheena olevalla osastolla oli ollut kahvitarjoilutilaisuus, josta kertyneet varat, \$15.00, saimme lehtemme varattomien vanhojen tilaajien rahastoon. Saamastamme lahjasta lähetimme suuret kiitokset lahjan lähettäjän William Pollarin kautta kaikille niille, jotka olivat osallistuneet tämän lahjan kokoamiseen, mutta nyt tässä vielä haluamme julkisesti kiittää kaikkia lahjoittajia ja samalla esittää sellaisen kysymyksen, että mahtaisiko siellä North Eastin alueella olla mahdollisuus voimistaa sikkiläisen osaston toimintaa. Voisivatko kaikki po. alueella asuvat suomalaiset liittyä ASKL:n osastoon jäseniksi ja toimitsijiksi. Jos sellainen mahdollisuus olisi, niin silloin alueen asukkaat saisivat tästä yhdistyksestä entistä suuremman hyödyn. Sen puitteissa voitaisiin mm. viettää kaikki jäsenten syntymäpäiviä ja hopea- ja kultahääjuhlat y.m. tilaisuuksia jolloin julkien ohjelma voitaisiin järjestää sekä virkistävää että kasvattavaksi.

Tekemämme kysymyksen viitaten huomautamme, että Amerikan Suomalaisen Kansanvalian Liiton osastoin voivat liittyä jäseniksi kaikki, jotka redhist kannattavat kansanvaltaista elämäntapaa. Pyrkiihän Liitto kootaan Amerikan suomalaisia kehittävä ja suvaitsevaan toimintaan ja selittää demokraattisia käsityksiä ja ihanteita, jotta ne ymmärrettäisiin kaikissa suomalaispiireissä. Eikä Liitto toimi minään valtiollisena puolueena eikä minkään valtiollisen puolueen järjestönä, vaan sallii jäsenilleen oikeuden kannattaa mitä valtiollista puolta tahansa, jonka ohjelma on vilpittömän kansanvaltaisen ja diktatuurista vastustava. Vaalien aikana Liitto voi antaa lausuntoja, joissa suostellaan niitä ehdokkaita, jotka Liiton johtokunnan jäsenten mielestä ansaitsevat kansanvaltaismielisten äänestystien tuen ja äänen, mutta nämä suositukset eivät ole sitovia, vaan voi jokainen jäsen äänestää oman parhaan harkintansa mukaisesti.

Me täällä Wallacekadun 48:ssä, Fitchburgissa, Mass., toivomme, että jaha kesä kääntyy syksyyn päin ja lomat loppuvat, silloin North Eastin osasto kutsuisi kokouksen, jossa selostettaisiin ed. jäsensille osaston ja Liittomme sääntöjä ja pyrkimyksiä ja kehoitettaisiin kaikkia, jotka tunnustavat vilpittömästi kansanvaltaa ja vähävaltaisen oikeutta kansanvallassa yhteyksissä, liittymään osastoon toimiviksi jäseniksi.

— kk —

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

— ja on tullut jo pienviljelijöiden nykyistä ja lähitulevaisuuden osaa ajatellen.

New York City, N. Y.

Mikko Lyytikäinen, Raivaajan edustaja. Osoite: 227 East 84 St., Room 5 Puhelin REgent — 7-4155.
Konttorin aukioloajat:
Torstaina ja perjantaina klo 12—5

JOHTOKUNNAN KOKOUS

ASKL:n N. Y. osaston johtokunnan kokous on torstaina elokuun 8 päivänä kello 8 illalla huoneustolla 227 East 84th st. Kaikki johtokuntalaiset koolle.

KAHVIAISET PERJANTAINA 16 P.

Kahviaiset Martta Salmela-Järvisen ja Elli Helena Nurmisen tulijaisiksi perjantaina elokuun 16 päivä kello 8 illalla. Mainitut kansanedustajat saapuvat tänne elokuun 15 päivän aamuina, joten perjantaina heitä on tilaisuus tavata kahviaisissa, 227 E. 84th st.

DAVID ILMARI NISKASEN MUISTOLLE

David Ilmari Niskanen, jonka kuolemasta jo lyhyesti mainitsimme, oli syntynyt Sotkassa 63 vuotta sitten. Hän tuli ensikerran Amerikkaan vuonna 1913, oli Yhdysvaltain sotaväessä kolme vuotta, palvelen mm. Philippiineillä. Hän oli jonkun aikaa San Franciscossa, mutta suurimman osan New Yorkissa, kävi Suomessa viisi kertaa, oli 1939 vapaaehtoisena Suomen sodassa ja tuli takaisin tänne. V. 1946 käydessään Suomessa, hän meni siellä naimisiin Martta Sikkisen kanssa ja sieltä saakka asunut perheineen täällä, aivan viimeiset talossaan 1859 Andrews ave., Bronxin puolella. David Niskanen kuului täällä Aseveljiin, samoin sotaveteraanien amerikkalaisiin yh-

distyksiin, oli ammatiltaan automekaniikko ja laajalti tunnettu suomalaisien keskuudessa. Hän kuoli Medical Center sairaalassa sairastettuaan seitsemän viikkoa. Hänellä jäi vaimo, Martta ja kaksi poikaa.

HINTA NOUSEE

Ravinto-ainesten hinnat ovat nousussa, maito nousi 2 senttiä vartilla, leipä 2 senttiä ja tänään julaistun uutisen mukaan seuraavat kasvotkset nousevat 2 sentillä: lettu, spinach, scallions y.m. vihannekset, joiden hinnan nousun syyksi sanotaan jatkuva kuivuus.

Munat nousivat neljällä sentillä tusina, olien nyt 71 senttiä tusina.

SUURI KIINTEISTÖKAUPPA

Chrysler Building, toiseksi korkein New Yorkin pilvenpiirtäjästä 42 kadun ja Lexington ave. kulmassa ja Graybar Building, joka on Grand Central aseman takana, myytiin \$66,000,000 hinnasta. Ostaja on Lawrence A. Wien, kiinteistöjen omistaja. Käsi-rahaa maksettiin \$20,000,000. William Zeckendorf, presidentti of Webb & Knapp Co. osti mainitut rakennukset v. 1953 ja maksoi niistä \$51,000,000, joten kauppa se on joka kannattaa.

PORMESTARIN JA CENTRAL RAUTATIEIEN KIISTA

New York Central rautatieyhtiö vaatii oikeutta saada nostaa paikallismatkustajien matkalippujen hintoja. Pormestari Metropolitann Regional Conferencein puheenjohtajana asettui vastustavalle kannalle ja siinä nousi kiista, mainitun rautatieyhtiön kanssa. N. Y. Central rautatieyhtiö osoitti pormestarielle syytä, jotka pakottavat rautatieyhtiötä vaatimaan oikeutta, hankkia lisävaroja. Yhtiön puolesta sanotaan: "Kaupunki omistaa liikenneverkoston, joka on veroista vapaa, mutta samalla pistää kätensä veron maksajien taskuihin, kiskoen vuosittain \$75,000,000, kaupungin liikenne-

verkoston velkojen korkojen maksamista. Kaupunki on nostanut ajomaksu- ja kolminkertaisesti 5 sentistä 15 senttiin, New York Central on v. 1950 laskien nostanut matkalippujen hintoja 87 prosentilla, jonka pormestari mainitsi vastustajassaan lisäystä, mutta ei ota huomioon sitä, että kaupunki vuodesta 1954 lähtien on nostanut Harlemin virran ylikulkevan sillan silta-veroja 600 prosentilla, se on \$70,000:sta aina tuonne \$495,000:een ja siitä tunnelista jota rautatie käyttää on veroja lisäty 120 prosentilla, se on: \$1,260,000 aina tuonne \$2,760,000:saakka. N. Y. Central maksaa New Yorkin kaupungille veroja vuosittain New Yorkin Grand Central asemakennuksesta \$5,300,000."

Kiista jatkuu, kaupunki nostaa veroja ja rautatieyhtiö nostaa matkalippujen hintoja. — Grand Central aseman hylkäämisestä ja Park ave. alitse kulkevan rautatietunnelin hylkäämisestä on jo nostettu kysymys uuden kertaan ja jos se tapahtuu, niin New York Central ja New York New Haven Hartford rautatiet rakennuttavat uuden aseman 149 Grand Concourse seudulle, joka onkin sopiva paikka, sillä siinä mainitut rautatiet yhtyvät ja siinä ovat yhteydet useille subway teille. — W. H.

PAPPI PELASTAJANA

Juanita Marrero, nuori nainen, joka oli elämänsä kyllästynyt, juoksi talon 1020 Rogers Place & Intervale Ave. katu- ja uhkasi tehdä viimeisen hyppynsä. Hän kuitenkin jäi miettimään asiaa ja sillä välillä oli kokoontunut kadulle lähes 3,000 jännittyneitä katsojaa ja poliiseja, jotka juoksivat katu- ja poliiseja. Pappi Ignacio Zulueta saapui myös ja pyysi tytön suutelemaan ristiä ennen hyppäystä ja kaappasi tytön kiinni.

Port Chester, N. Y.

Osastomme varsinainen kuukausikokous joka piti olla täällä kertaa Nurmella Stamfordissa on auttamattoman synn takia muutettu tänne meille, Leiviskälle. Tämä on elokuun 11 päivä kello kolme iltapäivällä. Tulkaa suurella joukolla kokoukseen.

Sairaita on parantunut.

mutta aina uusia sairauksia ja tapaturmia sattuu. Viime torstain aamu-yöstä meidän hyvä toverimme Louis (Toivo) Salo sai sydänkohtauksen ja on täällä United sairaalassa hoidettavana. Hän on siellä huoneessa 219 ja vierailta saa käydä jälkeen kello 2 iltapäivällä kello 8:saakka joka päivä. Kävisin häntä tervetsemässä ja hän oli paljon paremmin vauva. Pikaista parantumista Mr. Salo ja mitä parhainta vointia toivottavat kaikki ystävä.

Viime sunnuntaina Stamfordin puolelta sain kuulla, että Kitty Nurme kaatui kylpymmeessä ja rikkoi kylkiluunsa ja joutuu kuulemma olemaan sängyssä noin kahdeksan viikkoa.

Glenvillessä Mrs. Hyypia loukkasi itseään kun sormi jäi autotallin ovesta olevan pyörän ja kettinkin väliin. Loukkaantui niin pahasti, että sormeen täytyi ommella 12 tikkiä. Mitäpä tässä osaa muuta sanoa kuin pikaista parantumista kaikille.

Osastomme syys-kenttäjuhla

pidetään elokuun 18 päivänä samalla kentällä missä pidettiin tätä edellinen juhla. Tähän juhlaan pitäisi saada paljon kansaa, sillä tämä on meillä viimeinen tällainen tilaisuus tällä vuodella.

Kaikki tiedätte missä juhlapaikka on, koska olemme olleet täällä Polly Parkin tienvarrella ennenkin. Tulkaa juhlimaan. Meillä tulee olemaan useampia kilpailuja joista varmaankin nautitte. Näistä ilmoitan enemmän myöhemmin.

Tahdon tässä pyytää

canterburyläisiltä anteeksi kun emme päässeet sinne teidän suureen juhlaan joukolla. Kävi niin, että emme saaneet bussia täyteen ja täytyi peruuttaa matkamme sinne. Olipahan täällä muutamia omalla kyydillään teidän mukanaan. — Lassi.

Van Etten - Spencer, N. Y.

Kaunis kuolema
Van Ettenistä Peter eli Pekka Hakala, 43 v. käinen, kohtasi äkkikuoleman t.k. 27 p. aamuyöstä. Hän oli tyttötuttavansa kanssa ajellulla, olivat olleet syömässä Iron Kettle Inn ravintolassa Waverlyssä ja sieltä lähtiessä tyttä, Miss M. Reftis, Owegosta, oli

VICTOR FRANKLIN LAKIASIAINTOIMISTO
134 East 124 Street
New York 35, N. Y.

MATKATOIMISTO

SELMA LEEMAN CO.
TRAVEL AGENCY
605 LEXINGTON AVENUE
(BETWEEN 52nd and 53rd Street)
NEW YORK 22, N. Y.
TEL. PLAZA 5 0327

ajurina ja mitään puhumatta oli Pekka luhistunut tytön puoleen ja kun tyttö ei saanut vastausta kun kysyi, mikä hänelle tapahtui, kiiruhti hänet Waverlyn sairaalaan, vaan henki oli jo lähtenyt. Pekka oli valittanut työlle parin viikon ajan kipua rinnassa vaan ei ottanut siitä niin vakavalta kannalta, että olisi mennyt lääkäriin. Vainaja oli hiljainen ja yksi siivompia nuoria miehiä täällä. Näin äkkinäinen lähtö teki ikävän vaikutuksen kaikkiin. Hän on asunut melkein koko elämänsä täällä ja oli N. Y. valtion Dept of Public Works insinööri ja juuri sai ylennyksen työssään konttoriin. Hänellä oli itsellään kirjuri ja ei olisi tarvinnut mennä ulkotöihin teille. Vainajan sisko Mrs. Kerttu Niemi kuoli täällä samalla tavalla 11 v. sitten 31 v. ikäisenä. Lähinnä jäi kaipaamaan vain tämän yllämainitun poika Dale Niemi ja isäpuoli Albert Suomi. Hautajaiset oli heinäkuu 30 p. Van Ettenin hautaustoimistosta ja viimeinen lepo-paikka Van Ettenin hautausmaasa sisä- ja äidin viereen. Isä on haudattu Suomeen. Niin on mennyt koko perhe nuorena. Kahvitarjoilu oli Mr. ja Mrs. Albert Suomella joka oli vainajan kotti pikkupojasta kuolemaan asti. Mr. ja Mrs. Otto Huhta Oneontasta oli täällä useita päiviä avustamassa Dalea hautajaisien järjestämisessä. Dale oli työssä Floridassa ja lenti tänne saatuaan tiedon enonsa kuolemasta. Hänellä on vielä yksi vuosi mentävä Ithacan opistoa, jota hän on jo käynyt kaksi vuotta eno vainajansa ja Otton Huhtain avustamana. — A.—a.

Norwood, Mass.

Rannikkojuhlille

tulee enemmän ilmoitetun ohjelman lisäksi suomalaisen kanteleen soittoa, jota esittää Mrs. Laura Penttinen, New Yorkista. Hän saapuu juhlimme Maan, Idan ja Olivian mukana, kuten Matti Suomi kirjoittaa. Mainittu ohjelmanumero on meille uutuuksia, ja varmaankin mielenkiintoinen.

Kuten lehdessä on huomioitu, ovat juhlat tämän viikon lauantaina ja seuraavana päivänä — sunnuntaina. Ohjelma on arvokas, eikä tarpeettoman pitkä, joten on aikaa kokeilla kenttäpeleissä ja seurustella järven rannassa.

Paikallinen ravintolatoimikunta on järjestänyt ravintolapuolen samoisia puutteissa kun edellisinkin vuosina, josta on aina saatu kiitokset. Ravintolatarpeet on tilattu Quineyn osuuskavasta.

Kansanvallan väki, mennään päu- rin joukoin juhlimme!

Birdin tehtaan lakko

jatkuu edelleen. Tehtaan isännistö ja union virkailijat ovat antaneet lausuntoja, jossa molemmat riitapuolet esyttävät toisiaan haluttomuudesta soviteluun. Tehtaan presidentti Mr. Anderson on lähettänyt työläisille pitkä kirjelmän, jossa valittavat asemaansa, ja koettavan täten vaikuttaa lakon lopettamiseen. Union virkailijat väittävät, että he ovat aina olleet valmiit sovittelemään, mutta tehtaan johto "muruilee."



Syvästi surren ja kaivaten ilmoitan, että rakkaamme, puoliso ja isä

Charles J. Pitkanen

kutsuttiin pois luotamme äkillisen kuoleman kautta kodistaan kesäkuun 29 päivänä 1957. Hän oli syntynyt Jyväskylässä, Suomessa ja oli kuollessaan 67 vuoden ja 11 kuukauden ikäinen.

Kaipaamaan jäin minä, vaimonsa, tytär Maemi perheineen, kaikki veljet, Emil Lexingtonissa, Mass., Robert Suomessa ja sisko Amalia Sandel Suomessa. Täällä poikapuoli perheinen ja kaksi lastenlasta.

Muistopalvelus rakkaallemme pidettiin Nordgreenin Memorial Chappelissa, Worcesterissa, heinäkuun 1 päivänä ja ruumis haudattiin Hope Cemetery'yn.



Käy luoksesi muistoissa illan, kun kaikki hiljaista on, tyhjä on kotimme silloin aatos tumma — lohduton.

Tuli äkkiä kutsu kuolon — Oisit hetken vielä viettänyt.

Herpos käsi, mietteet mielen — määräs kohtalo — on kaikki päättynyt — Rauhan unta nukut toverini.

Mary.

SYDÄMELLISESTI KIITÄN

Teitä kaikkia siitä suuresta osanotosta ja kauniista kukkasista joilla muistitte vainajaa ja siitä sydämeillänne lohdutuksesta jota me saamme osaksemme suuren surun hetkellä. Lohdutus ystävilästä hädän hetkellä on unohtumaton.

Kiitos pastori Viljo Heimannille ja Mr. Henry Puraselle kauniista puheista ja lohdutuksen sanoista, Mrs. Mili Larsonille laulusta ja Mrs. Aili Ylevälle musiikista ja kaikille, jotka tavalla tai toisella olitte apuna tällä murheenhetkellä.

Kiitollisuudella
Mrs. MARY PITKANEN

14 South St., Cherry Valley, Mass.

Townsend, Mass.

Sadetta saatiin

Oikeen kaatosade huuhteli kauppalan keskustaa viime lauantaina kovan tuulen kanssa niin roimasti että auto- liikenne oli pysäyksissä. Tuuli heitelti keskustassa olevan Powellin rautakaupan edessä olevat tavarat pitkin numero 13 tien jonka varrella kauppa sijaitsee niin, että poliisin oli tul- tava liikennettä ohjaamaan, siksi kun- nes tavarat saatiin kerätyksi.

Sairaalastella

on paikkakunnan suomalaisia useita. Nestori Järvi on Burbankin sairaalas- sa, leikattiin repeämän tähden. Hän on nyt kotona lepäilemässä. 6 päivä ensi kuussa pitää mennä uudelleen jolloin toimitetaan leikkaus repeämästä toi- sella puolen. John Williamson oli seitsemän päivää Fitchburg General sairaalassa lääkärin määräyksestä, enempi lepäilemässä. Ei mitään erikoista sairautta. Hän on kotona ja sa- noo olevansa valmis autojen parkka- ukseen ensi lauantaina Saiman puos- tossa. Hän on ahkera osuustoiminta- mies, aina valmis tehtäviin. Leonard Salonen, olemme kuulleet, on myös- kin ollut sairaalassa, mutta allekirjoit- taneella ei ole tietoa taudin laadusta.

TAYDELLISIA, KAUNITA
HAUTAJAISIA
järjestää

JAMES Funeral Home

Puhelin 4-3690
SCOTIA 2, N. Y.

BOND HARDWARE

COOK & DUNN PAINTS
Hardware - Houseware
Scotts Lawn Products

Kesälomaan takia liikkeemme on SULJETTUNA maanantaista, elokuun 19, maanantaihin, elokuun 26, päivään.

ELM STREET

BE 9-4694

FISHKILL, N. Y.

VAN VOORHIS BROS., INC.

LUMBER - BUILDING MATERIALS - MILLWORK

"CUSTOMERS BUILT OUR BUSINESS"

Phone 94217

ELM STREET

FISHKILL, N. Y.

The Robert H.

Auchmoody Funeral Homes

Main Street

Fishkill, N. Y.

Tel. Beacon 9 4166

KETCHAM'S GARAGE

FISHKILL, N. Y.

DE SOTO ja PLYMOUTH — Myynti ja palvelu.
Tel. Beacon 9-4222 — 9-4223

BOGARDUS' SELF SERVICE

GENERAL STORE

RUOKA- ja TALOUSTAVARA
AIKAKAUSLEHTIÄ
FISHKILL, N. Y.

LAATU VALLITSEE TÄLLÄ

FISHKILL LIQUOR STORE

ARTHUR F. MUCCI

Main St., Fishkill, N. Y.

Tel. Beacon 9-4814

FISHKILL HARDWARE

L. Auchmoody, omistaja
Rautatavaraa, työkaluja ja talous-
tarvikkeita. Fitchburg-maaleja,
Uuneja.

Main Street, Fishkill, N. Y.

Tel. 9-4614

KOTEJA LOMALASSA JA

LÄHELLÄ

THE REALTY MARKET

MARY BOGARDUS

Realtor
Phones: Business: Beacon 9-4234
Home: Beacon 9-7175
FISHKILL, N. Y.

BRINCKERHOFF — GARAGE

Tel.: Beacon 9-7391

FISHKILL, N. Y.

NATHAN J. HOOSE

G. L. F.

Rehuviljaa — Siemeniä — Apu-
lantoja — Farmitarvikkeita

Puh. Beacon 9-4343

Box 484, Fishkill, N. Y.

SÄÄSTÄ AIKAA JA RAHAA
YHDEN PYSÄHDYKSEN PANKKI

ON

"Shopping Center of Banking"

Palvelukseen mm. kuuluvat:

SHEKKITILI
SÄÄSTÖTILI
JOULUKLUBI
LOMAKLUBI
LIKELAINAT
PERSONALINAT
KOTILAINAT
VAHITTAISMAKSULAINAT
KIINNELAINAT
KASSALAATIKOT
MATKASHEKIT
POSTISHEKIT
ULKOMAISET SHEKIT
VAROJEN PERIMINEN
U. S. SÄÄSTÖBONDIT

Me maksamme 3% korkoa talletuksista
Palvellut Southern Dutchess aluetta sitten 1863

FISHKILL NATIONAL BANK

MAIN OFFICE
Beacon, N. Y.

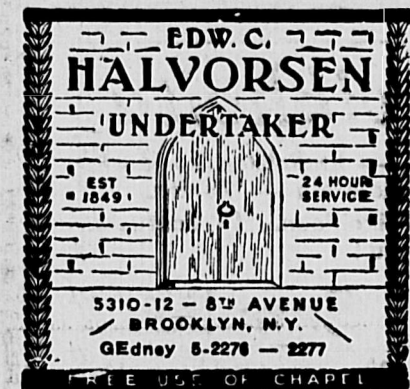
Member F.D.I.C.

FISHKILL BRANCH
Fishkill, N. Y.

MYTTÄVÄNÄ:

5-ekkerin tlla, talossa 5 huonetta, kylpyhuone, työhuone; autotalli, työ-
paja, suomalainen sauna. Sopiva mustikanviljelylle. Lähellä Mullacajokea,
jolla voidaan soutaa, kalastaa, uida ja harjoittaa kaikenlaista vesurheilua.
Lähellä Egg Harborin, N. J., koulubussintietä.

Soittakaa: Plainfield (N. J.) 5-7562
Tai kirjoittakaa: Mr. G. KUNNAPAS,
712 Plainfield Avenue, Plainfield, N. J.



TRYFOROS BROS.

KUKKAKAUPPA

Kukkasia sähköllä kaikkialle

Puhelimit LEhigh 4-4412 - 4413

56 East 125th St., New York 35, N. Y.

Sivulike 482 Willis Ave.

SUOMALAINEN HIEROJA

SAIMI ALLEN

Swedish Institute ja sairaala medical
hierojakurssin suorittanut.
2698 Bailey Ave., Bronx 63, N. Y.
Tel. Kl. 8-3956.

MARSHALL BROTHERS

— Teidän ystäväillenne lähistö hautomne —
Kimber Leghorns, Rhode Island Reds ja Red Rock Crosses.

Soittakaa:
MARSHALL BROTHERS

Ithaca, N. Y.

Puhelin 4-6336.

Larsen's Liquor Store

VIINEJA ja VÄLIKUUMIA

Tel. B. R. 6-9136 Byram, Conn.

North Water & Mill Sts.

CAPITOL RADIO

1. S. Main St., P. Chester, N. Y.

Aänilevyjä - Välineitä - Radiota

Pyykkikoneta - Jälkäaspeja

Radiolainöörit

Lupakirja - sähkötekniikkaa

Puh. Port Chester WEsimore 9-8110



Surren ilmoitan, että rakas mieheni ja isämme
ja isoisä

Johannes Edward Raivio

kuoli tapaturmaisesti Philadelphiaassa, Pa., 28 p. kesäkuuta 1957.

Hän oli kuollessaan 64 vuoden ikäinen.

Suremaan jäi minä, vaimonsa Margaret, tytär Edyth, poika Eugen kolmen lapsensa kanssa, yksi sisko täällä maassa ja kaksi veljeä Suomessa.

Vaimosi MARGARET

Tytär EDYTH

Poika EUGEN

243 Le Carra Dr., Lansdowne, Pa.

TAHDOMME KIITTÄÄ

kaikkia, jotka ottivat osaa suureen suruumme.

S a m a t.

Massachusettsin sää: Tänään ja yöllä huomattavaa pilvisyyttä, lämmintä ja ukkosta. Huomenna hiukan viileämpää ja mahdollisesti ukkosta.

FITCHBURG JA YMPÄRISTÖ

Varastetuksi ilmoitettu pysäköintimittari ei ollutkaan varastettu, vaan se oli poliisin toimesta viety korjattavaksi.

Tytötlapsen Burbankin sairaalassa synnytti Mrs. Wainö Aho (Joan Robinson), South Ashburnham Road, Westminster.

Kahta Shirleyn valtion laitoksesta karannutta poikaa onnisti huonosti, sillä he joutuivat kiinni seuraavana päivänä ja tuotiin takaisin lähtöpaikkaan. Pojat olivat kävelleet koko päivän ja nähneet useiden poliisautojen etsineen heitä. Pojat ovat 15–16 ikäisiä ja toinen pojista näytti ranneluun hypätessään liikkeellä olleesta trokista karkuun.

Fitchburgilaisilla kuuluv olevan hyvät tulot

Lukijat ovat hyvät ja tarkastavat tulonsa viimeisten vuosien ajoilta, jolloin huomaa onko New Yorkin tulleissa tiedoissa perä teidän kohdaltanne. Tai paremminkin: kuulutko siihen luokitteeluun, jossa ilmoitetaan puolet Fitchburgin perheistä saavan yli neljä tuhatta dollaria vuodessa.

Fitchburgissa on 8,8 prosenttia perheitä, joiden ansiot vuodessa ovat \$7000–10,000, kun taas 27,6 prosenttia on sellaisia, joiden tulot vaihtelevat \$2,500 neljään tuhattaan dollariin.

UUTISILMOITUKSIA

BOSK HAUTAUSTOIMISTO
85 Blossom Street, Puhelin FI 2-3635. Aina palveluksessa.

Savage järjestää huutokauppanne olkoon kysymyksessä koti, ullakko tai paana. Myös ostaa ja myy. Puhelin TR 4-5762.

Hyvässä kunnossa oleva 2-oven v. 1952 Chevrolet auto myydään. Lähemmin puhelimessa FI 2-9286 tai henkilökohtaisesti Mrs. Ida Niemi, Main St., South Ashburnham.

Myytävänä: Sievä 4-huoneen Cape cottage talo laajennettavine ullakkoineen ja 2-ekkerin kulunautointeinen. Vain muutaman minuutin matkaa Fitchburgin "Kuusamolta". Soittakaa FI 3-6890.

VOUKRATTAVANA: 4-huoneen tenementti läheisyydessä. 126 Mechanic St., Fitchburg, Mass.

Suomalainen KINTEISTÖLIIKE
J A E V I R E A L E S T A T E
2 Harding Street
Puh. FI 2-0183

DR. FRANCIS X. GAGNON O. D.
Silmä tarkastetaan ja silmälasien valmistusmääräykset annetaan. 520 Main St. Room 207. Puhelin FI 2-9740.

Kuuma SAUNA, 233 Mechanic Street.
Auki torstaina kello 4–10, perjantaina 2–11, lauantaina 10 ap.–12 j.p.p., sunnuntaina 9–12 aamupäivällä. Puh. 3-7440.

Hazel Street SAUNA, 50 Hazel St.
Avoina perjantaina sunnuntaihin puoleen päivään.

MIKKOLAN SAUNA, 26 Pratt Road,
Fitchburg. Saunamme on auki perjantaina 2 ip. — 11 illalla, lauantaina 10 ap. 12 illalla, sunnuntaina 8–12 aamupäivällä.

SUOMALAINEN SAUNA, 348 Elm Street.
Saunamme on auki torstaina klo 4–10, perjantaina 2–11, lauantaina 10 ap. — 12 illalla, sunnuntaina 9–12 aamupäivällä. Puhelin FI 2-5514. Asta ja Arvo Arjanen, omist.

WORKERS' CREDIT UNIONIN
(Työläisten Luottoyhdistyksen) vastakirja No. 14925 on kadotettu ja maksettua vastaan on luovutettu. Fitchburgissa, Mass., heinäkuu 29 p:nä 1957. Workers' Credit Union.

DeBONIS THE FLORIST

Kukkasia kaikkiin tilaisuuksiin
715 Main St., Fitchburg
Vastapäätä City Hallia
Puhelin FI 5-4327

WINKLER matalapaine- öljypolttimoita.

Blue Coal — New Eng. Coke.
99 Rollstone St. Puh. FI 3-6466

BOSK HAUTAUSKOTI

85 Blossom Street. — Puhelin FI 2-3635
Fitchburg, Mass.
Urulla varustettu kappeli. — Yksityinen parkkauspaiikka.

Tavarain kuljetusliike myytiin

Lunenburgkadulla sijaitseva AB&C Motor Transportation Co:n omaisuus myytiin ja siitä korkeimman tarjouksen teki Worcester Terminal Corp Tarjouks oli \$147,000. Tarjouksen ostaneen liikkeen puolesta teki tuomari Richard Comerford, Leominsteristä. Rahastosta maksetaan ensimmäinen merketti ja kiinteän omaisuuden veroon menee \$5,700.

Saman yhtiön omaisuutta samoihin aikoihin myytiin Springfieldissä, jossa omaisuudesta maksettiin \$142,500. Sen osti Transamerica Freight Co., Detroitista, Mich.

Liikennettä harjoittanut yhtiö perustettiin vuonna 1920 ja laillistettiin seuraavana vuotena Allen Brothers & Coopers nimelle, josta lyhennys AB&C johtuu. Alkuperäiset omistajat olivat George ja True Allen ja George H. Cooper. V. 1955 Cooperista tuli liikkeen yksinomainen omistaja, mutta myi omaisuutensa new-yorkilaiselle Pasquale J. Chimentolle Laiselle Colle.

Liikkeen loistoaikoina sillä oli työllisiä noin 350, joista sadan seutuvalia työskenteli Fitchburgissa. Keskus-asiemia työllillä on Fitchburgissa, Springfieldissä, Bostonissa, Worcesterissa, Providencissa, R.I., Albanyssa ja Brooklynnissa, N.Y. ja New Brunswickissa, N.J.

Nyt myyty omaisuus tulee lailliseksi 30 vuorokauden kuluttua.

KAUPUNGIN TYÖLÄISTEN VAKUUTUS

Kaupungin eri osastojen edustajat kokoontuivat pormestarin konttorin eilen, jossa hyväksyttiin henkivakuutuskeskustelu Boston Mutual Insurance yhtiölle. Aikaisemmin pormestari oli vihjailut, että vakuutus annetaan Monarch Insurance yhtiölle.

Kokouksessa neuvotteluun ottivat osaa poliisilaitoksen, palokunnan, kouludepartementin, City Hallin ja yleisten töiden departementtien edustajat.

PALKKAJUTTU UUDELLEEN ESILLÄ

Kaupungin tilapäisissä olevien työläisten, kuten leikkikenttien johtajien ja hengenpelastajain palkkojen korotukset, ovat olleet pienien kahinan aiheuttajana. Kaupungin asetuksien määräävät, että palkkoja ei voida taannehtivasti korottaa.

Eileniltäisessä valtuuston kokouksessa kaupungin lakimies suostui laatimaan esityksen, että valtion lainaajajakunta laatii asetuksen, jonka avulla palkkakysymys saadaan järjestettyä.

VARASTETUN AUTON AJURI LÖYDETTY

Fort Devinin vankila-aitauksesta karannut sotilas, joka saatiin kiinni Mechanicsville, N.Y., viime lauantaina, tunnusti ajaneensa sitä autoa joka löydettiin Waterkadulta. Richard E. Holt-niminen mies Phelpsista, Wis., sanoi varastaneensa auton ja ajaneensa sen vasten puuta täällä Fitchburgissa. Miehellä oli poissa useita etuhampaita, jotka nähtävästi oli ravissut tiehenä auton puuhun rysähtäessä.

Sotilasta vastaan nostettiin useita syytteitä oikeuskäsittelyssä.

LEOMINSTERIN UUSI POLIISIASEMA

Leominsterin poliisipäällikön sanonnan mukaan ainoa keino palkka-kunnan poliisin suojeluprobleeman ratkaisuun on uuden poliisiasemarakennuksen laittaminen. Yhdyskunnan poliisilaitos sijaitsee 30 vuotta sitten laitetussa paikassa. Sen jälkeen kuudellakymmenellä prosentilla, joten tilaustauden käsittelee jokainen.

Vangitsemiset ovat kohonneet melkein puolella edelliseen vuoteen verrattuna. Tänä vuotena on jo vangitsemisia suoritettu 813 kertaa, kun vii me vuotena samaan aikaan niitä oli vain 570. Siihen kun lisätään muut toimenpiteet, niin päällikön valittele tulee sitäkin ymmärrettävämmäksi.

Liikkeen on moninkertaistunut viimeisten vuosien aikana. Uusi numero kahden tie, joka kulkee lähellä kaupungin liikekeskustaa, on tuonut lisää problemeja liikenteen hoitamiseksi.

VESIVARASTOT VÄHENEE WESTMINSTERISSÄ

Vaikkakaan yhdyskunnan vesivarastot eivät ole vähentyneet kriittiseen pisteeseen saakka, niin siitä huolimatta asukkaita kehoitetaan käyttää vettä säästävissä. Veto-omuksen asukkailla on tehnyt yhdyskunnan vesikomissioneri.

SHOE REPAIRING

Palvelen yleisöä omassa liikkeessäni.
ISAAC SILANDER.
10 Main St., Newport, N. H.

QUABBIN JÄRVESSÄ VESI LASKENUT PALJON

Pitkäaikainen kuivuus ja siitä johtunut veden tarpeen lisäys Bostonin Metropoliten ja Chicopeen alueilla on aiheuttanut veden vähenemisen Quabbin reservoivissa. Noin kahdeksan galjaa veden pinta on alentunut entisestään määrästä. Jos kuivuus jatkuu, niin veden väheneminen myös jatkuu ehken neljän jalan syvyydellä.

Virkailijain tiedonannon mukaan vettä käytetään Chicopeessa 14 miljoonaa gallonia vuorokaudessa ja noin 20 miljoonaa gallonia vuorokaudessa vettä lasketaan juoksemaan Swift-jokkeen lain määräämällä tavalla.

Quabbin reservoirin vesivaraston korkeimmallaan ollessa on 415 miljoonaa gallonia, nyt sitä on noin 350 miljoonaa gallonia. Nykyisen veden määrän on niin suuri, että sillä tyydytetään New Yorkin kaupungin asukkaitten vesitarpeen vuoden ajan.

TOWNSEND JUHLII PERUSTAMISTAAN

Syyskuun seitsemäntenä päivänä Townsden pienessä yhdyskunnassa on merkkipäivä, sillä silloin julkaistaan yhdyskunnan perustamisen 225-vuotisjuhlaansa. Kulkeeseen tulee ainakin 90 "floria", ehken enemmänkin, sillä kulkueeseen osanotto ilmoitautumisen päätyttyä vasta huomen iltaan mennessä.

UKKOSMYRSKY RIEHUI WORCESTER KAUUNISSA

Ukkosmyrsky ja salaman isku aiheuttivat pohjoisosassa kauntiamme melkoisen omaisuusvahingon, mutta veden tulo oli siksi vähäinen, ettei se helpottanut paljoakaan kuivuuksilannetta keski-Massassa.

Salama iski rakennuksiin mm. Fitchburgissa, Leominsterissa ja Atholissa. Ukkosen jyrinä jälkiseurauksena oli vesivahde, mutta se kesti vain noin puolen tuntia ja kasteli vain maan pinnan, joten farmarien viljelyksien kastelu jäi keskeneräiseksi.

Gardner, Mass.

Varomaton ampumaseen käyttäjä johti Leo F. Chicoinen kuolemaan. Kolme poikaa Euclid Cormier, Richard Lison ja Leo Chicoine, läksivät Leo Chicoinen omistamalle maatilalle Wendenonin alueelle kuuluvalla farmilla metsästämään. Poikien ollessa alueella jossa he aikovat metsästää, alkoivat lataamaan aseitaan. Cormierin haulikko jollakin tavalla lukkoutui ja kun hän koetti sitä vapauttaa lukkoutumista, ase laukesi ja Leo F. Chicoine, joka oli noin 10-jalan matkan päässä Cormierista, sai haulipanoksen rintansa, josta oli kuolema heti seurauksena.

Pitkäaikainen hautausmaiston johtaja Peter Bengtson on lopettanut liikkeensä ja jää leppämaän. Bengtson on harjoittanut hautausmaistoliikettä 53 vuotta. Bengtsonin hautausmaiston kautta on kymmeniä suomalaisia saatettu viemäiselle leposijalleen.

Parisen autokolaria ilmoitettiin poliisiasemalle, mutta kummassakaan ei ihmisloukkaantumisia tapahtunut. — V. A.

Kutsu kaikille toholampilaisille hyvätalouden ja ystävyyden merkeissä. Koska me kaikki toholampilaiset olemme niin kuin sukulaista, niin ilmielmin haallimme kokoon toholampilaisia lähellä ja kaukaa elok. 18 päivänä Oiva Lammien farmille East Templetoniin.

Sii kaikki lampilaiset ystävineen ovat tervetulleita. Varsinkin koska meillä useilla toholampilaisilla sattuu olemaan se parempipuolisko toistui pitäjistä, niin se toinenkin tässä suhteessa on lampilainen, niin myös koke. Juhlajoille ei tule muuta kustannusta kun kahvi, jos kahvituloista yli jää, annetaan se Raivaajalle vanhusten tilauksessaan.

Tästä vielä mainitaan. Ilmoitus myös tulee. — Toholampilainen.

Worcester, Mass.

Sovittajalta

Ensi lauantai-iltana t.k. 3 päivänä pidetään Sovittajan huvilla Rutlandissa raitakaat tanssit. Soittaa mainio Nesmannin orkesteri. Tulkaa ison ilon äärelle. Ilta alkoo klo 7.30 illalla.

Viime lauantai-iltainen ilta Rutlandissa Sovittajan huvilla onnistui hyvin, josta hyvä tunnustus yleisölle. — E. W. N.

Milford, N. H.

Osaston kokous
Ensi sunnuntaina elokuun 4 p. on osasto Kajausten kokous kello 7 illalla Matti Kokon talolla.

Naisten kerho
kokoontuu tiistai-iltana elokuun 6 p. Hilja Kokon kodissa, tai heidän pihamaallaan kello 6 illalla. Kaikki mukaan. — S. K.

RAIVAAN KONTTORIN
PUHELINNUMERO
on 3-3822 ja toimituksen
numero 2-0681.

Ashtabula, Ohio

Kauntin terveyslautakunnan lääkäri J. G. Constantine ilmoitti, että Erie järven rannat ovat terveyden kannalta katsottuna turvallisia uimareille, ainoastaan Lake Shore Park rannassa vesi on epäterveellistä.

Naapurikaupungissa
Painesvillessä kauntin terveyslääkäri arvelee liikkeellä olevan asialaista influenssaa ja kehoittaa jokaista heti menemään lääkäriin kun huomaa flun oireita siksi kun tämä flu on nopeasti tarttuvaa ja myös tappavaa.

The Moose Building
Main ave., on myyty Lakeway Building Co. Inc. kauppasummasta 140.000 dollaria. Kaupan arvellaan olevan suurimman liikerakennuksen kaupan Ashtabulan alueella.

National Bank
alkaa rakennuttamaan uutta pankkirakennusta Main ave. ja 44 kadun kulman. Kontrakti on annettu Matt L. Kujalaalle, joka on Ashtabulan arkkitehti ja rakentaja. Rakennus ehkä valmistuu ensi kevääksi pankin toimintaa varten.

Ashtabulainen nainen
syytti youngstownilaista lääkäriä luovuttamasta leikkauksesta. Lääkäri vangittiin, myöhemmin vapautettiin 5,000 dollarin takauksella. Myöhemmin nainen peruutti syytöksensä, sanoen sen johtuneen mustasukkaisuudesta. Nainen on ollut potilaana Woodside Receiving sairaalassa 1952–53.

Frances Zepernickin
äiti kertoi, että hänen 16-vuotias tyttärensä oli rappusilla kun kaksi tyttöä arvioiti 18 ja 19 vuotiaita, tarttuivat tyttöön, sieppasivat lasit päästä, löivät tyttöä ja purivat oikeaan käsivarteen. Frances vietiin sairaalaan hoidettavaksi. Tytön koti on 1149 W. 9 katu.

21 vuotias
onneuuttillainen nainen tuli Ashtabulaan vieraillemaan. Vierailupaikkaan jonkun ajan kuluttua löysivät naisen kylpyhuoneesta ranteet haavoitettuna partaveitsellä. Poliisin tutkissa ta-pahtumassa nainen oli sanonut olleensa epätoivon partaalla.

26 päivää kestänyt lakko
lopetettiin äänestyksellä 162–47. The International Oil Chemical and Atomic Workers Local hyväksyi komppanian 7 prosentin palkankorotustarjouksen. Uno myös pyysi ja sai yhden maksullisen juhlapäivän edellyttäen lisäksi, joten maksullisia juhlapäiviä on 8.

4 nuorukaista
poliisi nappasivat, jotka myönsivät varastaneensa autoja, murtautuneensa Carter Sand and Gravel rakennukseen, varastaneensa gasoliinia sieltä, kaupoista varastaneet ruokaa, autosta lupalaatan, yksi pojista on ilmoitettu olevan kadoksissa. Yksi pojista 18 vuotias, Kingsvillessä, 2 ashtabulalaista 15 v., yksi Cenevassa. Pojat ottivat auton Ashtabulasta, ajoivat Willoughbiin, jättivät auton sinne ja varastivat sieltä toisen auton, ajoivat Cenevaan, jättivät auton, kävelivät Ashtabulaan, varastivat sen, ajoivat Painesvilleen, hylkäsivät sen ja ottivat sieltä taas toisen, ajoivat Ashtabulaan, varastivat gasoliinia, ajoivat Lisboon.

SF-filmi (H. Ramo) esittää uudelleen riemukkaan laulu- ja musiikkiolelunan

"SAVOTAN SANNI"

Lyhytkuvana esitetään kaunis engl.kiel. värielookuva
"Kirkko suomalaisessa maisemassa"
SAIMAN PUISTOSSA, perjantaina, elok. 2 p., klo 8.
Ovimaksu 75c.

Everyone Welcome
ANNUAL UCF

BARBECUE AND DANCE

August 3, 1957
Saima Park, Fitchburg, Mass.

CHICKEN BARBECUE 5:00 — 7:00
Complete Dinner 99c

DANCE 8:00 — 11:30 p. m.
Ansu Lampi's Orchestra

75c

UNITED CO-OPERATIVE FARMERS, Inc.

Fitchburg, Mass.

ja takaisin, piilottivat auton puskikoon. Kapl. Arvidson sanoi tarvittavan ankarammat kaupungin ja valtion lait autojen omistajille jotka eivät avaimet autoihin.

Vierailleet Ashtabulassa
allekirjoittaneen luona Mr. ja Mrs. Frank Andreach, 217 Virginia Rd., Ed. la Salo, Duluth, Minn., Mr. ja Mrs. Eino Palo, Pasadena, Calif., Mr. ja Mrs. Matt Kiikka, Fairport, O., sekä edellisten tyttären tytär Kathy Simms.

Oikaisu
Viime kirjessänni ollut nimi William Sneek, pitää olla Wilma Sneek.

Kuolleita
Jalmer Niemi, 82, 1028 Michigan ave., kuoli kotonaan tänään kuun 21 p. Niemi on ollut paikkakunnan asukas 50 vuotta, on sairastanut 2 vuotta. Jälkeen jäi vaimo Hanna, 5 poikaa, Walter, William, Vern ja Raymond Ashtabulassa, John Cenevassa; kaksi tyttärettä, Mrs. Victor Hakkarainen Ashtabulassa sekä Mrs. Walter Nisula Akronissa, 18 lastenlasta sekä 6 lastenlastenlasta. Haudattiin Potin hautausmaahan.

John Carl Lehto
23, löydettiin kuolleena carbon monoxide kaasun autostaan. Tri C. C. Zoller, kauntin kuolemansyyntä tutkijana Lehton olleen kuollessa noin 7 päivää. Lehto oli hiljattain suorittanut lihanleikkauksen kurssin Toledossa, sieltä ennen oli työssä Lake City Mal-leable Colla Ashtabulassa. Jälkeen jäi äiti Mary Plymouthissa. Haudattiin Potin hautausmaahan.

Sairaalassa
ovat Charles Aho, 1209 W. katu, Väinö Masalin, 1347 Thayer ave. Pois pääseivät: Aino Santalin, 1423 E. 49 katu, Margaret Karhu, 1618 W. 10 katu ja Charles Waris, 1729 W. 14 katu. — Selma.

Julmaa toverisortoa Ruotsin armeijassa

TUKHOLMA — Huolimatta siitä, että Ruotsin sotaväki ja varsinkin asevelvollisuusaita on suuresti inhimillistynyt entisestään, esiintyy siellä sientään vielä miesten joukossa toverisortoa, joka muissakin maissa sai varsin väkivaltaisia muotoja ennen toista maailmansotaa edeltäneinä vuosikymmeninä.

Kaksi ruotsalaista asevelvollista oli syytettyinä (tälläkäsä) tuomioistuimessa samanikäistä toveriaan koh-taan harjoittamasta pahalaatuisesta toverisortosta.

Kaikki kolme nuorukaista olivat kuuluneet lähellä Tukholmaa sijain-neeseen tykistörykmenttiin. Vastaa-massa olleita miehiä syytettiin mm.

- TANSsia -
joka perjantai- ja lauantai-iltana
Ilmari Salo ja Orkesteri
Lake Winnekeag, Inc.
Route 101,
Ashburnham, Mass.

siitä, että he olivat toverinsa maates-sa syyttäneet hänen vuodehuopansa palamaan, ottaneet häntä hengenvaan-raalisen luusta kiinni kurkusta ja pa-kottaneet hänet, joka oli ehdottoman raitis, juomaan viinaa.

— Kaikki oli vain leikkiä, väittivät syytetyt, joista toinen on kirjeen-kantaja ja toinen metsätyömie. Hei-dän sortonsa kohde on korkeakoulu-opiskelija.

Valtionsyyttäjä ei kuitenkaan pitänyt miesten edesottamuksia merkitseväksi ja vain "pilantekona". Syytetyt olivat mm. astuskelleet toverinsa paljaille jaloille sotilassaappailla. Lisäksi he olivat pahoinpidelleet toveriaan pakottaneet hänet snomaan "mennensä tupaan varastamaan rahaa". He olivat ahdistaneet toverinsa kerta toisensa jälkeen kaappia vastaan vain sen vuoksi, ettei hänellä ollut ottaa myytäväksi. He olivat moneen kertaan kiertäneet hänen käsivartensa korkealle selkään ja siten miehet olivat kätensä lappella iskeneet uhriaan kaulaan ja nivusiin.

Sotilasjohto oli kahtenut suojella pahoinpideltä ja mmm. antaneet hänelle toisista asevelvollisista muodostetun henkilökohtaisen henkivartion. Mutta nämä kaksi syytettyä olevaa miestä olivat aina keksineet tilaisuuksien ilkeitöihin.

Mies oli saanut kärsiä toverisortoa koko asevelvollisuusajansa ja se oli katkoittanut hänen elämänsä niin, että lopuksi hänen hermonsa koko-

naant pettivät. Tällöin juttu tuli julki suuteen koko vakavuudessaan.

Syytetyt sanovat nyt, ettei heillä ollut mitään toveriaan vastaan. Hän nen kiusaamisensa oli vain kiitollista hommaa, kun hän ei koskaan antanut takaisin eikä myöskään vastannut koskaan. Hän oleskeli pöydänsä puolella yksinään ja halusi olla rauhassa.

Valtionsyyttäjä vaatii nyt ankaraa rangaistusta epäoikeudenmukaisesta pakotuksesta, pahoinpitelystä vahingoitusta, virkavirheestä ja pahen-nusta herättävästä esiintymisestä.

Jo yksistään sen vuoksi eikä suinkaan vähiten, että heidän tapanaa oli kiistaa toveriaan tunnin päi-vässä on juttua pidettävä erittäin vakavana, syyttäjä lausui ja hän vaati syyteille ehdotonta vapausraangais-tusta.

HOLDEN, MASS.

KESKUSTASSA SIJAITSEVA

FRANK H.
MILES
COMPANY

Hautausoimistuksia vuodesta 1896
1158 MAIN ST., HOLDEN, MASS.

Hyvin tunnetut



Meidän pankkilaitoksemme useat eri osastot ovat hyvin tunnetut palveluksestamme. Meidän avuliaisuu-temme luotettavien neuvojen an-nossa raha-asioissa on hyvin tun-nettu niiden keskuudessa, jotka ovat neuvojamme pyytäneet ja saa-neet. Talletukset, säästöt, luotto-ja laina-asiat ovat säännöllisiä toi-miamme — meidän mielenkiinto-me paikalliseen toimintaan esiintyy yhteistyön harrastuksena.

The Safety Fund of Fitchburg.

Kalastustarvikkeita

Autojen osia — Autotarvikkeita — Radioitten korjausta
Television settejä — RCA — Motorola — Zenith.
Omat eksperttimme asettavat paikoilleen. Ei odotusta.
Nopea palvelu!

Victory Auto Supplies

829 Main Street Tel. FI 2-9332 Fitchburg, Mass.

PULLOTETTUA KAASUA



BRANDT BROS.

"Red & Leo Brandt, omistajat
Puh. FI 3-6537 Fitchburg. Ashby, Mass. DU 6-5806.
Westminster Garage. Puh. TRemont 4-5712 Westminster, Mass.

HETI SAATAVANA
Kirjoituskoneita
Matkakirjoituskoneita
Kalkulaattoreja
Kirjanpöytäkoneita

LASKUKONEITA
Käytettyjä koneita
Koneita vuokrataan
Toimistohuonekaluja
Jäljennöskoneita

SMITH BROTHERS
306 Summer St. FI 2-7876 Fitchburg, Mass.

Ritter for Flowers
360 Main St.
Fitchburg
Tel. FI 5-4301

Ralph S. Foster & Sons
REAL ESTATE — INSURANCE
37 Main St., Fitchburg, Mass.
Telephone FI 3-7794

PATARI OIL COMPANY
TEXACO CRYSTALITE KEITTOUUNI- ja LÄMMITYSÖLJYJÄ,
GASOLIINIA — ÖLJYÄ — EXPERTTI-RASVAUSTA.
HIGH- ja MECHANIC-katujen kulmassa.
Puh. FI 3-3427 Fitchburg, Mass.

CHRISTIE and THOMSON
OF FITCHBURG, INC.
Autotarvikkeiden ja kaikenlaisten moottorikoneiden välittäjiä.
Pitkäaikaisella palveluksella olemme osoittaneemme luotettavuutemme
Puh. FI 3-3746 Lunenburg St., Fitchburg, Mass.

K. E. RAUTIO — Kotien kalustaja
Oliver Furniture Co.
791—797 MAIN ST. Puh. FI 2-02